

















DE Bedienungsanleitung .....	2
EN Operating instructions .....	9
FR Mode d'emploi .....	15
IT Istruzioni d'uso .....	21
EL Οδηγίες Χρήσης.....	28
SR Uputstvo za upotrebu .....	35

**GOsafe 5300 Serie / 5500 Serie / 5600 Serie /  
5700 Serie / 5900 Serie**

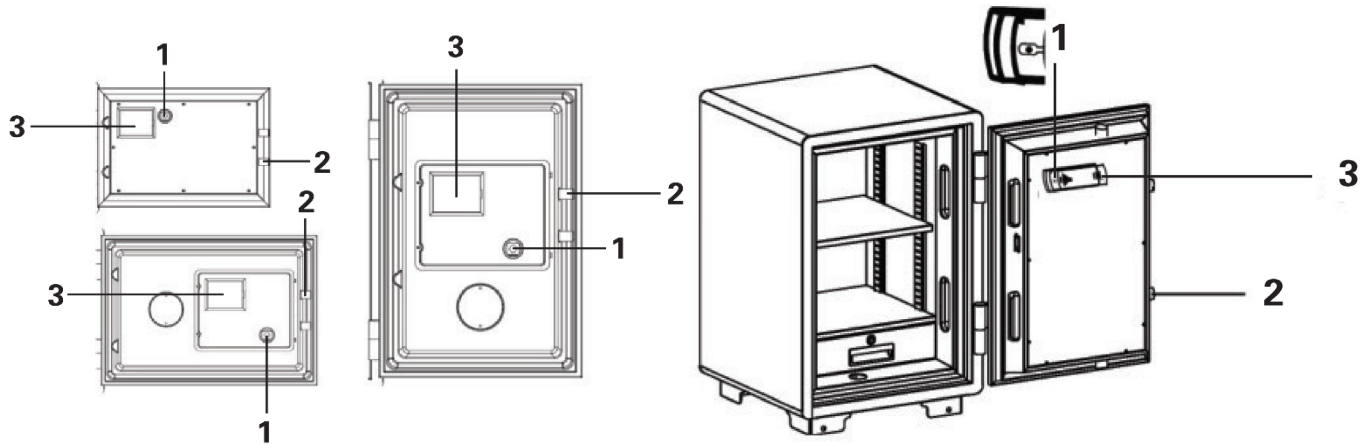
Name / Name / Nom / Nome / Όνομα / Prezime	Bild / Image / Image / Immagine / εικόνα / Slika	Artikel Nr / Article No. / Numéro d'article / Articolo no./ Άρθρο αρ. / Članak br.	Name / Name / Nom / Nome / Όνομα / Prezime	Bild / Image / Image / Immagine / εικόνα / Slika	Artikel Nr / Article No. / Numéro d'article / Articolo no./ Άρθρο αρ. / Članak br.
GOsafe 5300FP		7120	GOsafe 5300		7127
GOsafe 5350FP		7121	GOsafe 5350		7128
GOsafe 5500FP		7122	GOsafe 5500		7129
GOsafe 5530FP		7123	GOsafe 5530		7130
GOsafe 5600FP		7124	GOsafe 5600		7131
GOsafe 5700FP		7125	GOsafe 5700		7132
GOsafe 5920FP		7126	GOsafe 5920		7133

# DE Bedienungsanleitung

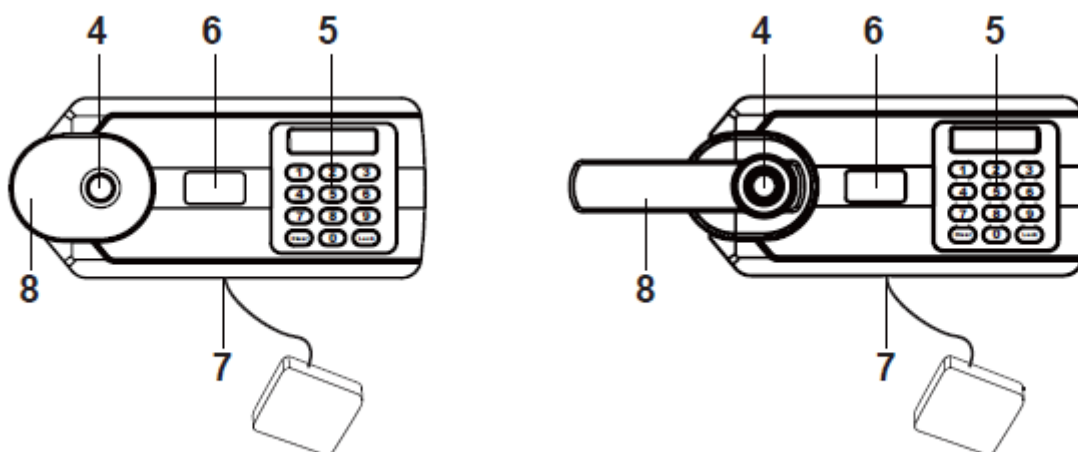
Die Bedienungsanleitung ist Bestandteil dieses Geräts. Sie enthält wichtige Hinweise für Sicherheit, Gebrauch und Entsorgung. Machen Sie sich vor der Benutzung des Produkts mit allen Bedien- und Sicherheitshinweisen vertraut. Benutzen Sie das Produkt nur wie beschrieben und für die angegebenen Einsatzbereiche. Händigen Sie alle Unterlagen bei Weitergabe des Produkts an Dritte mit aus.

## Übersicht

Schematische Zeichnung des Gehäuses



Schematische Darstellung der Schalttafel



- |                 |  |                                      |
|-----------------|--|--------------------------------------|
| 1. Reset-Taste  | 4. Fingerabdruck-Sensor (nur bei 5300FP Serie) | 7. Anschluss für externe Batteriebox |
| 2. Bolzen       | 5. Tastenfeld                                  | 8. Griff                             |
| 3. Batteriefach | 6. Abdeckung der Notverriegelung               |                                      |

## Sicherheitshinweise im Umgang mit Batterien/Akkus

Warnung! Es besteht Erstickungsgefahr durch Batterien/Akkus.

- Halten Sie Kinder von Batterien/Akkus fern.
- Suchen Sie im Falle eines Verschluckens sofort einen Arzt auf.

Vorsicht! Es bestehen unterschiedliche Gefahren im Umgang mit Batterien/Akkus.

- Versuchen Sie niemals, nicht aufladbare Batterien wieder aufzuladen, schließen Sie Batterien/Akkus nicht kurz und/oder öffnen Sie Batterien/Akkus nicht. Überhitzung, Brandgefahr oder Platzen können die Folge sein.
- Unsachgemäßer Umgang mit Batterien/Akkus kann Ihre Gesundheit und die Umwelt gefährden. Batterien/Akkus können giftige und umweltschädliche Schwermetalle enthalten. Daher ist eine getrennte Entsorgung und Verwertung von Altbatterien für Umwelt und Gesundheit unumgänglich.
- Die Anschlussklemmen dürfen nicht kurzgeschlossen werden.
- Werfen Sie Batterien/Akkus niemals in Feuer oder Wasser.
- Setzen Sie Batterien/Akkus keiner mechanischen Belastung aus.

- Auslaufende Batterien/Akkus können das Gerät beschädigen. Im Falle eines Auslaufens der/s Batterie/Akkus entfernen Sie diese sofort aus dem Gerät, um Beschädigungen zu vermeiden. Seien Sie beim Umgang mit beschädigten oder auslaufenden Batterien/Akkus besonders vorsichtig und verwenden Sie Schutzhandschuhe.
- Vermeiden Sie den Kontakt mit Haut, Augen und Schleimhäuten. Spülen Sie bei Kontakt mit Batteriesäure die betroffenen Stellen sofort mit reichlich klarem Wasser und suchen Sie umgehend einen Arzt auf. Vermeiden Sie extreme Bedingungen und Temperaturen, die auf die/den Batterie/Akku einwirken können, z. B. auf Heizkörpern oder in direktem Sonnenlicht.
- Verwenden Sie ausschließlich den angegebenen Batterietyp/Akkutyp.
- Unterschiedliche Batterietypen/Akkutypen oder neue und gebrauchte Batterien/Akkus dürfen nicht zusammen benutzt werden.
- Batterien/Akkus sind mit der richtigen Polarität einzusetzen.
- Schalten Sie das Gerät aus und entnehmen Sie die Batterien/Akkus, wenn Sie das Gerät längere Zeit nicht nutzen.
- Leere Batterien/Akkus sind aus dem Gerät zu entfernen und sicher zu entsorgen.
- Die Batterien/Akkus sind vor der Entsorgung des Geräts zu entfernen.
- Sie sind gesetzlich verpflichtet, Batterien/Akkus bei Ihrem Händler bzw. über die vom zuständigen Entsorgungsträger bereitgestellten Sammelstellen zu entsorgen.

## Verpackungsinhalt

Prüfen Sie den Verpackungsinhalt des Tresors, bevor Sie den Tresor verwenden. Sollte etwas fehlen oder beschädigt sein, wenden Sie sich an unseren Service.

- 1x Tresor
- 3x Notschlüssel
- 1x externe Batteriebox
- 4x AA LR6-Batterien
- 1x Bedienungsanleitung

## Einrichten

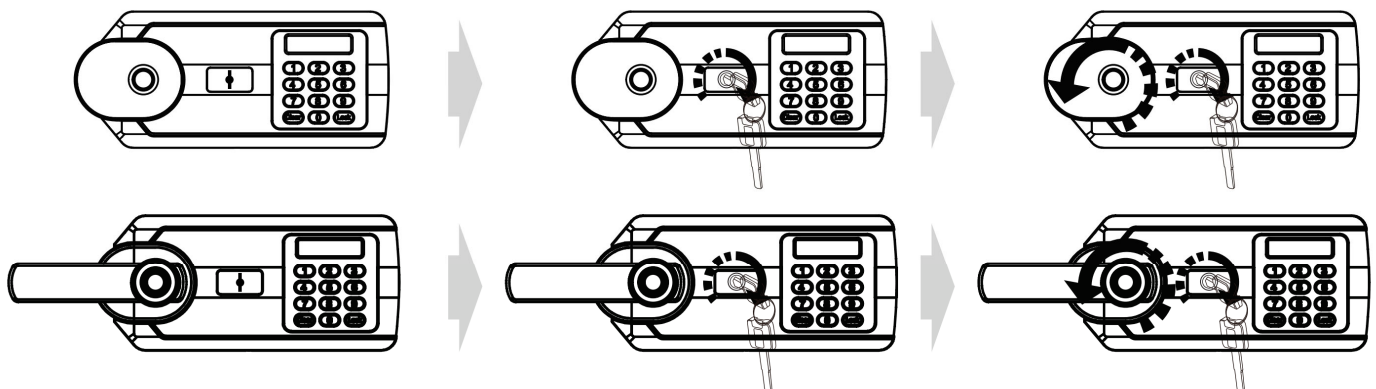
Den Tresor zum ersten Mal öffnen / Den Tresor mit dem Notschlüssel öffnen:

Variante 1:

- Öffnen durch externe Stromzufuhr
- Legen Sie die Batterien in den externen Batteriekasten ein.
- Schließen Sie die externe Batteriebox an die Tresorschnittstelle an (siehe "Schematische Darstellung des Bedienfeldes")
- Tresor mit Benutzercode/Fingerabdruck (nur bei 5300FP Serie) öffnen

Variante 2:

- Öffnen mit Notschlüssel
- Entfernen Sie die Abdeckung des Notschlüssels.
- Stecken Sie den Notschlüssel ein und drehen Sie den Schlüssel im Uhrzeigersinn.
- Drehen Sie den Griff gegen den Uhrzeigersinn, um die Tür zu öffnen.



**VORSICHT: Ziehen Sie nach Beendigung des Vorgangs den Notschlüssel ab und bewahren Sie ihn an einem sicheren Ort auf. !!!NICHT IM SAFE!!!**

Einlegen der Batterien

- Öffnen Sie die Tür und entnehmen Sie die Batterieklappe.

- Legen Sie 4 x AA LR6-Batterien in das Batteriefach ein.
- Jedes Mal, wenn die Batterien eingelegt werden, führt der Safe einen Selbsttest durch, bei dem das Display von "9" auf "0" herunterzählt und dann am Ende des Selbsttests "GOOD" anzeigt, was bedeutet, dass die Batterien richtig eingelegt sind und der Safe ordnungsgemäß funktioniert.

#### Niedriger Batterie Stand

Wenn auf dem Display "LO-BATTE" angezeigt wird, bedeutet dies, dass die Batterien eine niedrige Spannung aufweisen und Sie sofort neue Batterien einlegen sollten.

Ersetzen Sie die Batterien, indem Sie sie so anordnen, wie es die Zeichen "+" und "-" anzeigen.

#### Batterien entnehmen

Führen Sie folgende Schritte durch, um die Batterien zu entnehmen.

Nehmen Sie die Batteriefachabdeckung ab.

#### **Vorsicht! Kurzschlussgefahr.**

- **Entnehmen Sie Batterien nur mit einem nicht leitfähigen Gegenstand, z.B. ein Holz- oder Kunststoffspatel.**

Entnehmen Sie die Batterien.

Setzen Sie die Batteriefachabdeckung wieder auf.

#### Tür Schließen

Wenn Sie die Tür schließen, wird der Griff automatisch in die horizontale Position gedreht. Der Safe ist geschlossen und verriegelt.

**ACHTUNG: bei GOsafe 5300 & 5300FP, GOsafe 5350 & 5350FP, GOsafe 5500 & 5500FP muss der Griff im Uhrzeigersinn (nach oben) manuell gedreht werden, um die Tür zu schließen.**

#### Tür öffnen mit Benutzercode

- Drücken Sie die Taste "LOCK", um den Safe zu aktivieren.
- Geben Sie den registrierten Benutzercode ein (3 bis 8 Ziffern).
- Auf dem Display wird "OPEN" angezeigt.
- Drehen Sie den Griff gegen den Uhrzeigersinn (nach unten), um die Tür zu öffnen.

**ACHTUNG: Der voreingestellte Benutzercode ist "159"**

#### Tür öffnen mit Fingerabdruck (nur bei 5300FP Serie)

- Drücken Sie den Fingerabdrucksensor auf dem Bedienfeld mit dem registrierten Finger.
- Auf dem Display wird "OPEN" angezeigt.
- Drehen Sie den Griff gegen den Uhrzeigersinn (nach unten), um die Tür zu öffnen.

**ACHTUNG: Im Werkseinstellungsmodus lässt sich die Tür nicht mit einem Fingerabdruck öffnen!**

#### Einstellung des Benutzercodes

- Öffnen Sie die Tür und drücken Sie einmal die Reset-Taste.
- Sie hören einen kurzen Signalton.
- Sie werden sehen, dass das Display und der Fingerabdruckscanner (nur bei 5300FP Serie) blinken.
- Geben Sie dann einen neuen Benutzercode ein (3 bis 8 Ziffern).
- Drücken Sie "LOCK" zur Bestätigung.

**ACHTUNG: Bitte lassen Sie die Tür offen, bis der Test des neuen Codes erfolgreich abgeschlossen ist!**

#### Tür öffnen mit verdecktem Benutzercode

- Drücken Sie einmal "Lock", um den Safe zu aktivieren.
- Drücken Sie dann einmal "Clear", bevor Sie den Code eingeben.
- Während der Eingabe wird der Code auf dem LCD-Display ausgeblendet.

#### Einstellung des Fingerabdrucks (nur bei 5300FP Serie)

- Öffnen Sie die Tür und drücken Sie einmal die Reset-Taste.
- Sie hören einen kurzen Signalton.
- Sie werden sehen, dass das Display und der Fingerabdruckscanner blinken.

- Legen Sie Ihren Finger auf den Fingerabdruckscanner und entfernen Sie ihn.
- Sie hören 1 Signalton.
- Wiederholen Sie das Einlesen der Fingerabdrücke noch zwei weitere Male.
- Schließlich hören Sie 2 Signaltöne und sehen den Fingerabdruckscanner zweimal blinken.
- Der neue Fingerabdruck ist erfolgreich registriert worden!

**ACHTUNG: Es werden maximal 100 Fingerabdrücke unterstützt!**

**Bitte verwenden Sie bei der Registrierung der Fingerabdrücke denselben Finger!**

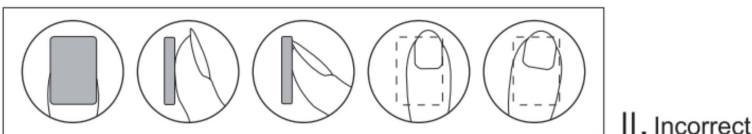
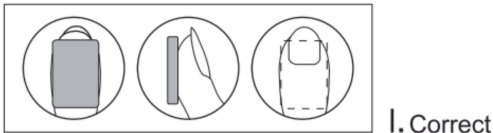
**Um die Rate der korrekten Fingeridentifikation zu verbessern, können Sie die folgenden Ratschläge befolgen:**

**Wir empfehlen, dass jeder Benutzer 2-3 Fingerabdrücke registriert.**

**Wir empfehlen Frauen und Kindern, sich mit Daumen und Mittelfinger zu registrieren.**

**Versuchen Sie, mit gleichmäßiger Kraft zu drücken.**

**Bei sehr trockenem Wetter empfehlen wir, die Finger anzuhauen, bis sie ein wenig feucht sind.**



## Alarm - Falscher Code

Bei 5 aufeinanderfolgenden falschen Code-Eingaben oder 5 aufeinanderfolgenden falschen Fingerabdruck-Eingaben (nur bei 5300FP Serie) ertönt 30 Sekunden lang ein Warnton. In der Zwischenzeit werden sowohl das Tastenfeld als auch der Fingerabdruckscanner (nur bei 5300FP Serie) für 210 Sekunden gesperrt.

## Alarm - Erschütterungsalarm

- Drücken Sie "0", während sich das Gerät im Schlafmodus befindet
- Dann wird das Erschütterungsalarmsystem aktiviert.
- Sie können den Alarm durch Eingabe eines Passworts oder eines Fingerabdrucks (nur bei 5300FP Serie) beenden.

## Wiederherstellung der Werkseinstellungen

- Öffnen Sie den Safe.
- Drücken Sie die Reset-Taste für 3-4 Sekunden.
- Sie werden zwei Pieptöne hören.
- Der Tresor wird auf die Werkseinstellungen zurückgesetzt.

**ACHTUNG: In den Werkseinstellungen. Der Benutzercode ist "159" und kein Fingerabdruck (nur bei 5300FP Serie) erlaubt das Öffnen des Safes!**

## Ton Ausschalten/Einschalten

Der Tastenton kann durch Drücken der Taste "CLEAR" aus- und eingeschaltet werden, während sich der Safe im Ruhemodus befindet (das Display ist ausgeschaltet). Auf dem Display wird "SOUND ON" oder "SOUND OF" angezeigt.

## Technische Daten

Name	Farbe	Artikel Nr.	Abmessungen Außen (H x W x D mm)	Abmessungen Innen (H x W x D mm)	Gewicht in kg	Schlossvariante	Batterien
GOsafe 5300FP	schwarz	7120	300x420x350	182x303x215	33	Fingerabdruck, Zifferncode, Notschlüssel	4 × AA LR6 (Mignon)
GOsafe 5350FP	schwarz	7121	354x496x390	224x366x250	45	Fingerabdruck, Zifferncode, Notschlüssel	4 × AA LR6 (Mignon)

GOsafe 5500FP	schwarz	7122	496x355x390	366x224x250	45	Fingerabdruck, Zifferncode, Notschlüssel	4 × AA LR6 (Mignon)
GOsafe 5530FP	schwarz	7123	530x460x470	390x320x310	73	Fingerabdruck, Zifferncode, Notschlüssel	4 × AA LR6 (Mignon)
GOsafe 5600FP	schwarz	7124	600x480x470	460x340x310	90	Fingerabdruck, Zifferncode, Notschlüssel	4 × AA LR6 (Mignon)
GOsafe 5700FP	schwarz	7125	700x500x490	560x360x330	106	Fingerabdruck, Zifferncode, Notschlüssel	4 × AA LR6 (Mignon)
GOsafe 5920FP	schwarz	7126	920x600x570	780x455x410	186	Fingerabdruck, Zifferncode, Notschlüssel	4 × AA LR6 (Mignon)
GOsafe 5300	schwarz	7127	300x420x350	182x303x215	33	Zifferncode, Notschlüssel	4 × AA LR6 (Mignon)
GOsafe 5350	schwarz	7128	354x496x390	224x366x250	45	Zifferncode, Notschlüssel	4 × AA LR6 (Mignon)
GOsafe 5500	schwarz	7129	496x355x390	366x224x250	45	Zifferncode, Notschlüssel	4 × AA LR6 (Mignon)
GOsafe 5530	schwarz	7130	530x460x470	390x320x310	73	Zifferncode, Notschlüssel	4 × AA LR6 (Mignon)
GOsafe 5600	schwarz	7131	600x480x470	460x340x310	90	Zifferncode, Notschlüssel	4 × AA LR6 (Mignon)
GOsafe 5700	schwarz	7132	700x500x490	560x360x330	106	Zifferncode, Notschlüssel	4 × AA LR6 (Mignon)
GOsafe 5920	schwarz	7133	920x600x570	780x455x410	186	Zifferncode, Notschlüssel	4 × AA LR6 (Mignon)

## Fragen und Service

Lieber Kunde,

wir freuen uns, dass Sie sich für dieses Gerät entschieden haben.

Bei Fragen und Problemen steht Ihnen unsere Service-Hotline unter der Telefonnummer +49 (0)180 5 007514 (Kosten aus dem dt. Festnetz bei Drucklegung: 14ct/Min., mobil maximal 42ct/Min.) zur Verfügung.

Weitere Informationen finden Sie auch in unserem Retouren-Portal (RMA) im Bereich Support auf unserer Internetseite [www.go-europe.com](http://www.go-europe.com).







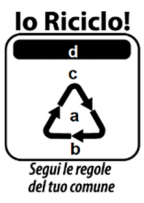

Eine Rücksendung erfolgt unter Beifügung des Kaufbelegs und idealerweise in der Originalverpackung an:

WSG Wilhelmshavener Service Gesellschaft mbH  
Krabbenweg 14  
26388 Wilhelmshaven  
Deutschland

## Reinigung

Reinigen Sie die Gehäuseoberflächen mit einem weichen, trockenen, fusselfreien Tuch. Verwenden Sie keine Reinigungs- oder Lösungsmittel.

## Entsorgung

	Entsorgen Sie Verpackungsmaterialien entsprechend den lokalen Vorschriften.
	Das Gerät und das Verpackungsmaterial sind recycelbar. Entsorgen Sie diese getrennt für eine bessere Abfallbehandlung. Das Triman-Logo gilt nur für Frankreich.
	Die Verpackung besteht aus umweltfreundlichen Materialien, die Sie über die örtlichen Recyclingstellen entsorgen können. Informieren Sie sich bei Ihrer Kommune über die Möglichkeiten der korrekten Entsorgung.
	Das nebenstehende Symbol bedeutet, dass elektrische und elektronische Altgeräte aufgrund gesetzlicher Bestimmungen getrennt vom Hausmüll zu entsorgen sind. Entsorgen Sie Ihr Gerät bei der Sammelstelle Ihres kommunalen Entsorgungsträgers.
	Defekte oder verbrauchte Batterien müssen gemäß Richtlinie 2006/66/EG und deren Änderungen recycelt werden. Geben Sie Batterien und/oder das Gerät über die angebotenen Sammeleinrichtungen zurück.
	Beachten Sie die Kennzeichnung des Verpackungsmaterials bei der Abfalltrennung, diese sind gekennzeichnet mit Abkürzungen (b) und Nummern (a) mit folgender Bedeutung: 1–7: Kunststoffe / 20–22: Papier und Pappe / 80–98: Verbundstoffe.
	Das Gerät und das Verpackungsmaterial sind recycelbar, entsorgen Sie diese getrennt für eine bessere Abfallbehandlung. Informieren Sie sich bei Ihrer Kommune über die Möglichkeiten der korrekten Entsorgung. Beachten Sie die folgende Kennzeichnung des Verpackungsmaterials: (a) Nummern, (b) Abkürzungen und (c) Material mit folgender Bedeutung: 1–7: Kunststoffe / 20–22: Papier und Pappe / 80–98: Verbundstoffe, sowie (d) Art der Verpackung. Das Logo gilt nur für Italien.
	Informieren Sie sich über die Möglichkeiten der unentgeltlichen Rücknahme von Altgeräten und verbrauchten Batterien bei Ihrem Händler.



## Konformität



Das CE-Zeichen auf dem Gerät bestätigt die Konformität.  
Die Konformitätserklärung finden Sie unter [www.go-europe.com](http://www.go-europe.com) oder  
<http://productip.com/?f=1670dd>



Den gesamten Text der EU-Konformitätserklärung finden Sie durch Scannen des QR-Codes:

## Hersteller

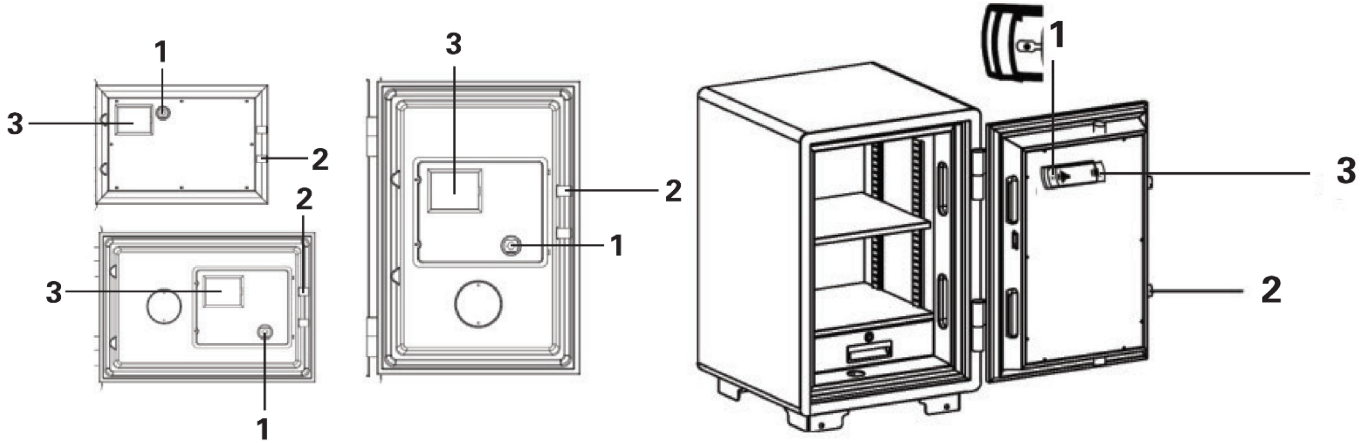
GO Europe GmbH  
Zum Kraftwerk 1  
D-45527 Hattingen  
Deutschland

# EN Operating instructions

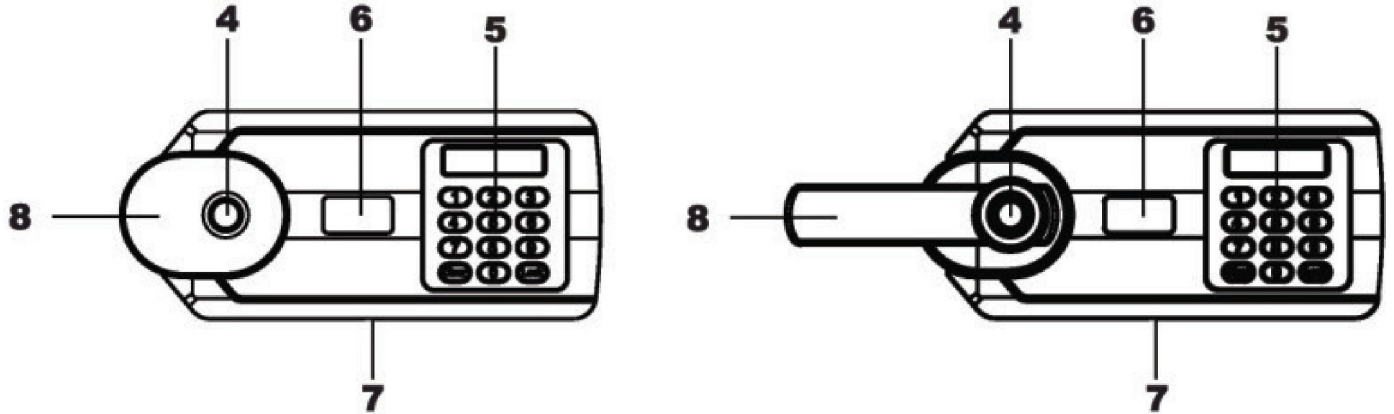
The operating manual represents a component part of the device. It contains important information regarding safety, use and disposal. Familiarize yourself with all the operating and safety information before starting to use the device. Only use the device as described and for the purpose for which it is intended. Hand over all the documents with the device if it is transferred to third parties.

## Overview

Schematic drawing of the housing



Schematic drawing of the control panel



- |                        |  |  |
|------------------------|--|--|
| 1. Reset button        | 4. Fingerprint sensor (only for 5300FP series) | 7. Connection for external battery box |
| 2. Bolts               | 5. Keypad                                      | 8. Handle                              |
| 3. Battery compartment | 6. Emergency lock cover                        |  |

## Safety information regarding handling batteries

Warning! Risk of suffocation through batteries.

- Keep batteries out of reach of children.
- Seek medical attention immediately if one is swallowed.

Caution! There are different risks involved when dealing with batteries.

- Never attempt to recharge standard batteries, never short circuit batteries and/or open batteries. Doing so leads to a potential risk of overheating, fire or explosion.
- Improper handling of batteries/rechargeable batteries can endanger your health and the environment. Batteries/rechargeable batteries may contain toxic and environmentally harmful heavy metals (Cd = cadmium, Hg = mercury, Pb = lead). Therefore, hand in used batteries at a municipal collection point. Therefore, separate disposal and recycling of spent batteries is essential for the environment and health.
- Ensure the connection terminals are not short-circuited.
- Never throw batteries into a fire or water.
- Never expose batteries to any mechanical loads.

- Leaking batteries could cause damage to the device. If a battery should start to leak, remove it from the device immediately to prevent any further damage. Take the utmost care when handling damaged or leaking batteries and always wear protective gloves.
- Avoid any contact with the skin, eyes and mucous membranes. Rinse any parts of the body which have come into contact with battery acid with plenty of clean water and contact a doctor immediately. Avoid extreme conditions and temperatures which could affect the batteries, e.g. by placing them on radiators or exposing them to direct sunlight.
- Only use batteries of the type specified.
- Never use batteries of different types or new and old batteries together.
- Ensure batteries are inserted with the correct polarity.
- If the device will not be used for a longer period, switch the device off and remove the batteries.
- Remove empty batteries from the device and dispose of them according to the applicable directives.
- The batteries must be removed from the device before its disposal.
- You are legally obliged to dispose of batteries at your dealer or at the collection points provided by the responsible waste disposal authority.

## Package Contents

Check the package contents of the safe before you actually use the safe. If anything is missing or damaged, contact our Service Department.

- 1x Safe
- 3x Emergency keys
- 1x Emergency power supply
- 4x AA LR6 batteries
- 1x Instruction manual

## Setup

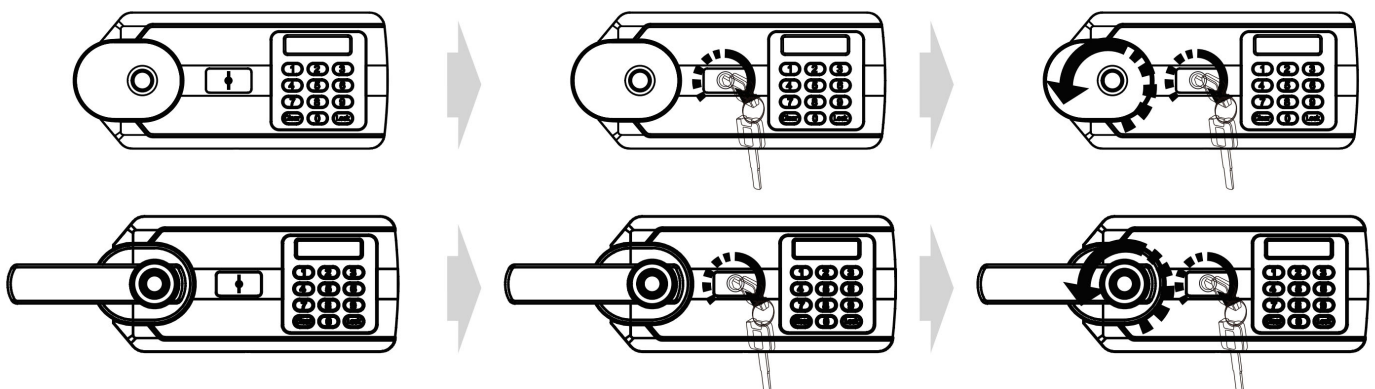
Open the safe for the first time / Open the safe with the emergency key:

Variant 1:

- Opening by external power supply
- Insert the batteries into the external battery box.
- Connect the external battery box to the safe interface (see "Schematic diagram of the control panel").
- Open safe with user code/fingerprint (only for 5300FP series)

Variant 2:

- Opening with emergency key
- Remove the cover of the emergency key.
- Insert the emergency key and turn the key clockwise.
- Turn the handle anticlockwise to open the door.



**CAUTION: When finished, remove the emergency key and keep it in a safe place. !!!NOT IN THE SAFE!!!**

## Inserting the batteries

- Open the door and remove the battery cover.
- Insert 4 x AAL LR6 batteries into the battery compartment.
- Each time the batteries are inserted, the safe performs a self-test in which the display counts down from "9" to "0" and then shows "GOOD" at the end of the self-test, which means that the batteries are inserted correctly and the safe is working properly.

## Low battery level

If the display shows "LO-BATTE", this means that the batteries have a low voltage and you should insert new batteries immediately.

Replace the batteries by arranging them as indicated by the "+" and "-" signs.

## Removing the batteries

Follow the steps below to remove the batteries.

Remove the battery compartment cover.

### **Caution! Danger of short circuit.**

- **Remove batteries only with a non-conductive object, e.g. a wooden or plastic spatula.**

Remove the batteries.

Replace the battery compartment cover.

## Closing the door

When you close the door, the handle is automatically turned to the horizontal position. The safe is closed and locked.

**ATTENTION: for GOsafe 5300 & 5300FP, GOsafe 5350 & 5350FP, GOsafe 5500 & 5500FP the handle must be turned clockwise (upwards) manually to close the door.**

## Open door with user code or master code

- Press the "LOCK" button to activate the safe.
- Enter the registered user code (3 to 8 digits).
- "OPEN" appears on the display.
- Turn the handle counterclockwise (downwards) to open the door.

**ATTENTION: The preset user code is "159".**

## Opening the door with fingerprint (only for 5300FP series)

- Press the fingerprint sensor on the control panel with the registered finger.
- "OPEN" appears on the display.
- Turn the handle counterclockwise (downwards) to open the door.

**ATTENTION: In factory setting mode, the door cannot be opened with a fingerprint!**

## Setting the user code

- Open the door and press the reset button once.
- You will hear a short beep.
- You will see the display and the fingerprint scanner (only for 5300FP series) flash.
- Then enter a new user code (3 to 8 digits).
- Press "LOCK" to confirm.

**ATTENTION: Please leave the door open until the test of the new code has been successfully completed!**

## Opening the door with a hidden user code

- Press "Lock" once to activate the safe.
- Then press "Clear" once before entering the code.
- As you enter the code, it disappears from the LCD display.

## Setting the fingerprint (only for 5300FP series)

- Open the door and press the reset button once.
- You will hear a short beep.
- You will see the display and the fingerprint scanner flashing.
- Place your finger on the fingerprint scanner and remove it.
- You will hear 1 beep.
- Repeat the fingerprint scanning process two more times.
- Finally, you will hear 2 beeps and see the fingerprint scanner flash twice.
- The new fingerprint has been successfully registered!

**ATTENTION: A maximum of 100 fingerprints are supported!**

**Please use the same finger when registering fingerprints!**

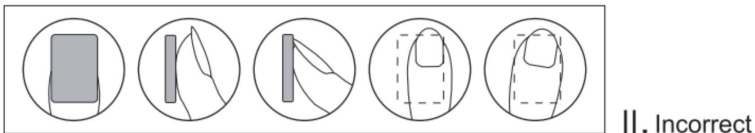
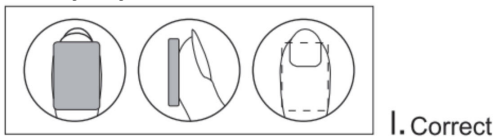
**To improve the rate of correct finger identification, you can follow the advice below:**

**We recommend that each user register 2-3 fingerprints.**

**We recommend women and children to register with thumb and middle finger.**

**Try to press with even force.**

**In very dry weather, we recommend breathing on the fingers until they are a little wet.**



#### Alarm - Wrong code

If 5 consecutive incorrect code entries or 5 consecutive incorrect fingerprint (only for 5300FP series) entries are made, a warning tone sounds for 30 seconds. In the meantime, both the keypad and the fingerprint scanner (only for 5300FP series) are locked for 210 seconds.

#### Alarm - Shake alarm

- Press "0" while the unit is in sleep mode.
- Then the vibration alarm system is activated.
- You can stop the alarm by entering a password or fingerprint (only for 5300FP series).

#### Restoring the factory settings

- Open the safe.
- Press the reset button for 3-4 seconds.
- You will hear two beeps.
- The safe is reset to the factory settings.

In the factory settings, the user code is "1234" and the master code is "123456" and each fingerprint (only for 5300FP series) allows the safe to be opened.

**ATTENTION: In the factory settings. The user code is "159" and no fingerprint (only for 5300FP series) allows the safe to be opened!**

#### Turning the sound off/on

The key tone can be switched off and on by pressing the "CLEAR" key while the safe is in sleep mode (the display is off). The display shows "SOUND ON" or "SOUND OF".

## Technical data

Name	Colour	Article no.	External dimensions (H x W x D mm)	Dimensions inside (H x W x D mm)	Weight in kg	Lock variant	Batteries
GOsafe 5300FP	black	7120	300x420x350	182x303x215	33	Fingerprint, numeric code, emergency key	4 × AA LR6 (Mignon)
GOsafe 5350FP	black	7121	354x496x390	224x366x250	45	Fingerprint, numeric code, emergency key	4 × AA LR6 (Mignon)
GOsafe 5500FP	black	7122	496x355x390	366x224x250	45	Fingerprint, numeric code, emergency key	4 × AA LR6 (Mignon)
GOsafe 5530FP	black	7123	530x460x470	390x320x310	73	Fingerprint, numeric code, emergency key	4 × AA LR6 (Mignon)
GOsafe 5600FP	black	7124	600x480x470	460x340x310	90	Fingerprint, numeric code, emergency key	4 × AA LR6 (Mignon)
GOsafe 5700FP	black	7125	700x500x490	560x360x330	106	Fingerprint, numeric code, emergency key	4 × AA LR6 (Mignon)
GOsafe 5920FP	black	7126	920x600x570	780x455x410	186	Fingerprint, numeric code, emergency key	4 × AA LR6 (Mignon)
GOsafe 5300	black	7127	300x420x350	182x303x215	33	Numeric code, emergency key	4 × AA LR6 (Mignon)
GOsafe 5350	black	7128	354x496x390	224x366x250	45	Numeric code, emergency key	4 × AA LR6 (Mignon)
GOsafe 5500	black	7129	496x355x390	366x224x250	45	Numeric code, emergency key	4 × AA LR6 (Mignon)
GOsafe 5530	black	7130	530x460x470	390x320x310	73	Numeric code, emergency key	4 × AA LR6 (Mignon)
GOsafe 5600	black	7131	600x480x470	460x340x310	90	Numeric code, emergency key	4 × AA LR6 (Mignon)
GOsafe 5700	black	7132	700x500x490	560x360x330	106	Numeric code, emergency key	4 × AA LR6 (Mignon)
GOsafe 5920	black	7133	920x600x570	780x455x410	186	Numeric code, emergency key	4 × AA LR6 (Mignon)

## Warranty

Dear customer,

We are delighted that you have chosen this equipment.

In the case of a defect, please return the device together with the receipt and original packing material to the point of sale.

## Cleaning

Clean the surface of the housing with a soft, dry, lint-free cloth. Do not use any solvents or cleaning agents.

## Disposal

	<p>Packaging materials must be disposed of according to local regulations.</p>
	<p>The device and packaging materials can be recycled; sort them for disposal to simplify waste management. The Triman logo is only relevant for France.</p>
	<p>The packaging is made of environmentally friendly materials that you can dispose of at local recycling points. Advice on the options with which to dispose of your old device can be obtained from your municipal or local administration offices.</p>
	<p>The adjacent symbol indicates laws dictate that electrical and electronic apparatus no longer required must be disposed of separate from domestic waste. Dispose of your device at a collection point provided by your local public waste authority. Packaging materials must be disposed of according to local regulations.</p>
	<p>Defective or empty batteries must be recycled in accordance with Directive 2006/66/EC and its amendments. Return batteries and the device via the collection points provided.</p>
	<p>Observe the identification on the packaging materials during the waste sorting process; they are identified by abbreviations (b) and numbers (a) which have the following significance: 1–7: plastic/20–22: paper and cardboard/80–98: composite materials.</p>
	<p>The device and the packaging material can be recycled, so sort them prior to disposal for better waste management. Contact your local authorities for information on the various options available to ensure correct disposal. Observe the following identifications of the packaging materials: (a) numbers, (b) abbreviations and (c) materials which have the following significance: 1–7: plastics / 20–22: paper and cardboard / 80–98: composite materials and (d) type of packaging. The logo is only applicable to Italy.</p>
	<p>Find out about the possibilities of taking back old appliances and used batteries free of charge from your dealer.</p>

## Conformity

	<p>The CE Mark on the device confirms conformity. The Declaration of Conformity can be read online at <a href="http://www.go-europe.com">www.go-europe.com</a> or <a href="http://productip.com/?f=1670dd">http://productip.com/?f=1670dd</a></p>
	<p>The full EU Declaration of Conformity is available online by scanning the QR code:</p>

## Manufacturer

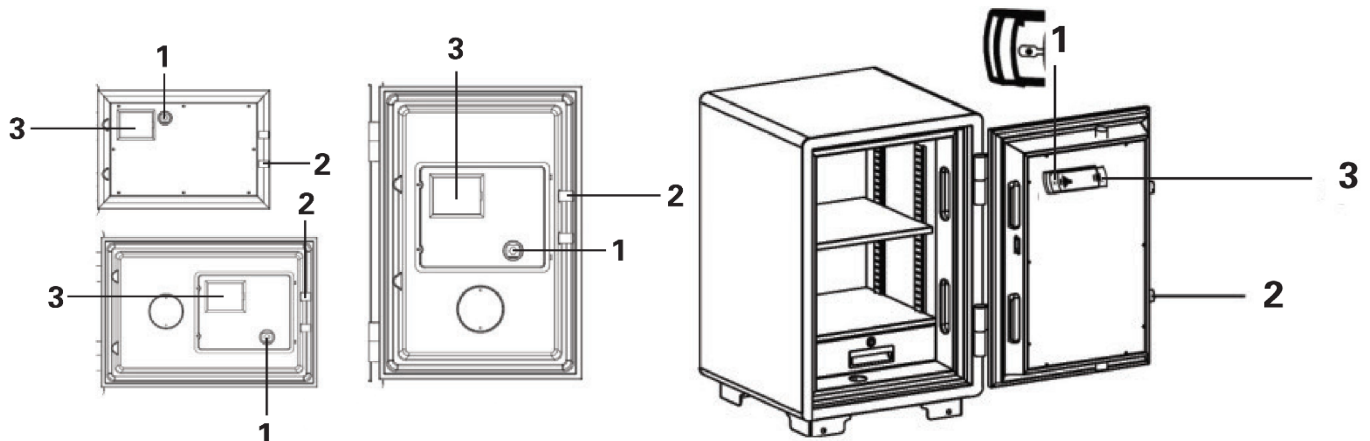
GO Europe GmbH  
Zum Kraftwerk 1  
D-45527 Hattingen  
Germany

## FR Mode d'emploi

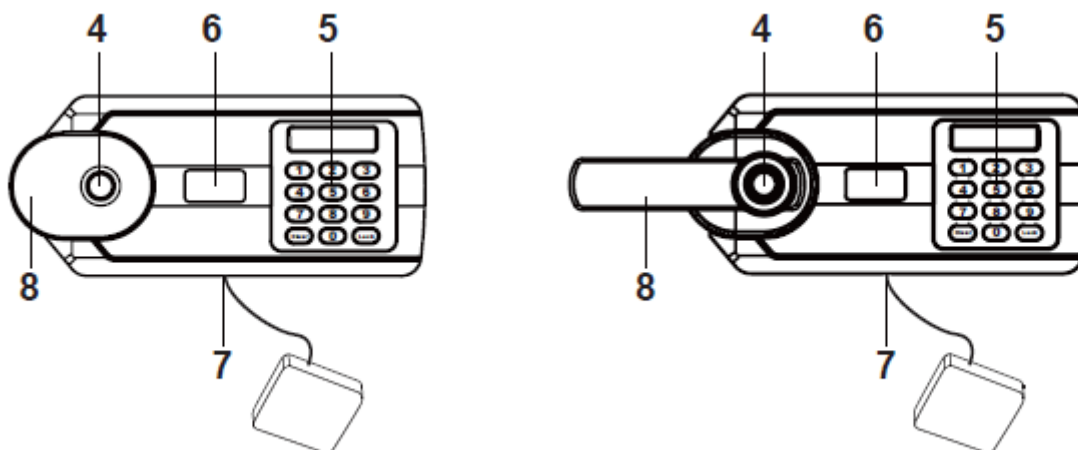
Le mode d'emploi fait partie de votre appareil. Il contient des informations importantes pour votre sécurité, pour l'utilisation et l'élimination de cet appareil. Familiarisez-vous avec toutes les instructions d'utilisation et les consignes de sécurité avant d'utiliser le produit. Utilisez-le uniquement comme décrit et pour les domaines d'utilisation indiqués. Transmettez l'ensemble des documents à la tierce personne si vous avez l'intention de lui remettre ce produit.

### Vue d'ensemble

Dessin schématique du boîtier



Représentation schématique du tableau de commande



- |                               |   |  |
|-------------------------------|---|--|
| 1. Bouton de réinitialisation | 4. Capteur d'empreintes digitales (série 5300FP uniquement) | 7. Connexion pour boîtier de piles externe |
| 2. Boulon                     | 5. Clavier  | 8. poignée                                 |
| 3. Compartiment à piles       | 6. Protection du verrouillage de secours                    |  |

### Consignes de sécurité lors de la manipulation de piles/accus

Avertissement ! Risque d'étouffement dû aux piles/accus.

- Tenez les piles/accus hors de portée des enfants.
- En cas d'ingestion, appelez un médecin de toute urgence.

Prudence ! L'utilisation de piles/d'accus recèle différents dangers.

- N'essayez jamais de recharger des piles non rechargeables, ne court-circuitiez pas les piles/accus et / ou ne les ouvrez pas. Ces actions pourraient entraîner une surchauffe, un risque d'incendie ou leur explosion.
- Une utilisation inappropriée des piles/accumulateurs peut mettre en danger votre santé et l'environnement. Les piles/accumulateurs peuvent contenir des métaux lourds toxiques et nocifs pour l'environnement (Cd = cadmium, Hg = mercure, Pb = plomb). Ramenez les piles usées à un poste de collecte communal. C'est pourquoi l'élimination et le recyclage séparés des piles usagées sont indispensables pour l'environnement et la santé.



- Ne pas court-circuiter les bornes.
- Ne jetez jamais les piles/accus dans du feu ou de l'eau.
- Ne soumettez pas les piles/accus à des contraintes mécaniques.
- Une fuite des piles/accus peut endommager l'appareil. En cas de fuite d'une pile/d'un accu, retirez-la/le immédiatement de l'appareil pour éviter toute dégradation. Manipulez les piles/accus endommagés ou qui fuient avec une précaution très particulière ; portez des gants de protection.
- Évitez tout contact avec la peau, les yeux et les muqueuses. En cas de contact avec l'acide de la pile, rincez immédiatement et abondamment les zones touchées à l'eau claire et consultez un médecin sans délai. Évitez des conditions et des températures extrêmes qui peuvent affecter la pile/l'accu, en les posant sur des radiateurs ou en les exposant à un ensoleillement direct.
- Utilisez exclusivement le type de pile/d'accu indiqué.
- Différents types de piles/d'accus ou des piles neuves et usagées/des accus neufs et usagés ne doivent pas être utilisés ensemble.
- Insérez-les en respectant la polarité correcte.
- Débranchez l'appareil et retirez les piles/les accus si vous n'utilisez pas ce dernier pendant une période prolongée.
- Retirez les piles/accus vides de l'appareil et les éliminer en toute sécurité.
- Retirez également celles-ci/ceux-ci avant d'éliminer l'appareil.
- Vous êtes légalement tenu de vous débarrasser des piles chez votre revendeur ou dans les points de collecte mis à disposition par l'organisme de recyclage compétent.

## Contenu du coffret

Vérifiez le contenu de l'emballage du coffre-fort avant d'utiliser ce dernier. Veuillez vous adresser à notre service après-vente si une pièce manque ou est endommagée.

- 1 Coffre-fort
- 1 Boîtier pour piles externe
- 1 mode d'emploi
- 3 Clés de secours
- 4 Piles AA LR6

## Réglage

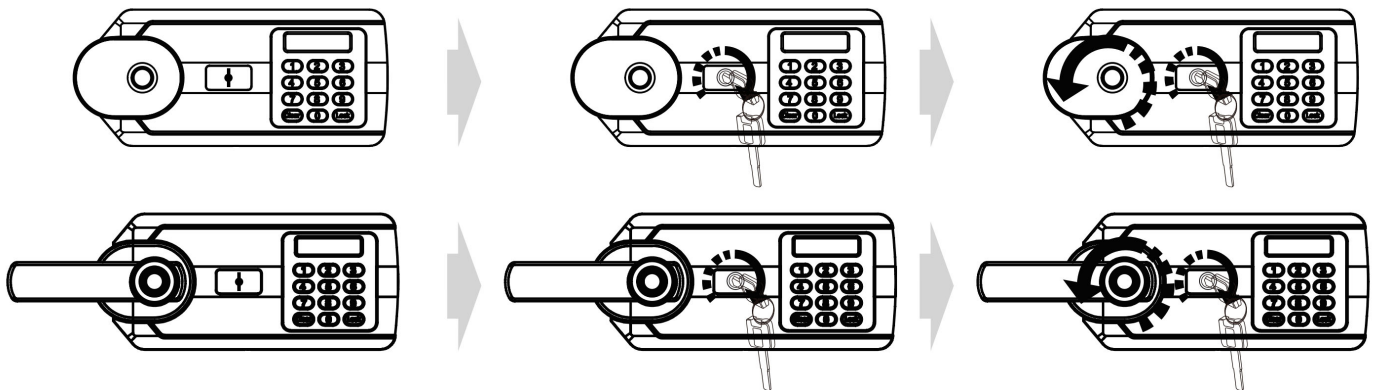
Ouvrir le coffre-fort pour la première fois / Ouvrir le coffre-fort avec la clé de secours :

Variante 1 :

- Ouverture par alimentation électrique externe
- Insérez les piles dans le compartiment à piles externe.
- Connectez le boîtier de batterie externe à l'interface du coffre-fort (voir "Représentation schématique du tableau de commande")
- Ouvrir le coffre-fort avec un code utilisateur/une empreinte digitale (uniquement pour la série 5300FP)

Variante 2 :

- Ouverture avec une clé de secours
- Retirez la protection de la clé de secours.
- Insérez la clé de secours et tournez la clé dans le sens des aiguilles d'une montre.
- Tournez la poignée dans le sens inverse des aiguilles d'une montre pour ouvrir la porte.



**PRUDENCE : Une fois l'opération terminée, retirez la clé de secours et conservez-la dans un endroit sûr. !!! PAS DANS LE COFFRE-FORT !!!**

### Mise en place des piles

- Ouvrez la porte et retirez le cache-piles.
- Insérez 4 piles AA LR6 dans le compartiment à piles.
- Chaque fois que les piles sont insérées, le coffre-fort effectue un autotest au cours duquel l'écran décroît de "9" à "0", puis affiche "GOOD" à la fin de l'autotest, ce qui signifie que les piles sont correctement insérées et que le coffre-fort fonctionne correctement.

### Niveau de pile faible

Si l'écran affiche "LO-BATTE", cela signifie que la tension des piles est faible et que vous devez immédiatement en installer de nouvelles.

Remplacez les piles en les disposant comme indiqué par les signes "+" et "-".

### Retirer les piles

Exécutez les étapes suivantes pour retirer les piles.

Faites coulisser vers le bas le couvercle du compartiment à piles

**Attention ! Risque de court-circuit.**

- **Ne retirez les piles qu'avec un objet non conducteur, par exemple une spatule en bois ou en plastique.**

Retirez les piles.

Remettez le couvercle du compartiment à piles en place.

### Fermer la porte

Lorsque vous fermez la porte, la poignée se tourne automatiquement en position horizontale. Le coffre-fort est fermé et verrouillé.

**ATTENTION : pour les GOsafe 5300 & 5300FP, GOsafe 5350 & 5350FP, GOsafe 5500 & 5500FP, la poignée doit être tournée manuellement dans le sens des aiguilles d'une montre (vers le haut) pour fermer la porte.**

### Ouvrir la porte avec un code utilisateur

- Appuyez sur le bouton "LOCK" pour activer le coffre-fort.
- Saisissez le code utilisateur enregistré (3 à 8 chiffres).
- L'écran affiche "OPEN".
- Tournez la poignée dans le sens inverse des aiguilles d'une montre (vers le bas) pour ouvrir la porte.

**ATTENTION : Le code utilisateur par défaut est "159".**

### Ouverture de la porte par empreinte digitale (série 5300FP uniquement)

- Appuyez sur le capteur d'empreintes digitales du tableau de commande avec le doigt enregistré.
- L'écran affiche "OPEN".
- Tournez la poignée dans le sens inverse des aiguilles d'une montre (vers le bas) pour ouvrir la porte.

**ATTENTION : En mode de réglage d'usine, la porte ne peut pas être ouverte avec une empreinte digitale !**

### Réglage du code utilisateur

- Ouvrez la porte et appuyez une fois sur le bouton de réinitialisation.
- Vous entendez un bref signal sonore.
- Vous verrez que l'écran et le scanner d'empreintes digitales (uniquement pour la série 5300FP) clignotent.
- Saisissez ensuite un nouveau code d'utilisateur (3 à 8 chiffres).
- Appuyez sur "LOCK" pour valider.

**ATTENTION : Veuillez laisser la porte ouverte jusqu'à ce que le test du nouveau code soit terminé avec succès !**

### Ouverture de la porte avec un code utilisateur masqué

- Appuyez une fois sur "Lock" pour activer le coffre-fort.
- Appuyez ensuite une fois sur "Clear" avant de saisir le code.
- Pendant la saisie, le code est masqué sur l'écran LCD.

Réglage de l'empreinte digitale (série 5300FP uniquement)

- Ouvrez la porte et appuyez une fois sur le bouton de réinitialisation.
- Vous entendez un bref signal sonore.
- Vous verrez que l'écran et le scanner d'empreintes digitales clignotent.
- Placez votre doigt sur le scanner d'empreintes digitales et retirez-le.
- Vous entendez 1 bip.
- Répétez la lecture des empreintes digitales deux fois de plus.
- Pour finir, vous entendez 2 bips et voyez le scanner d'empreintes digitales clignoter deux fois.
- La nouvelle empreinte digitale a été enregistrée avec succès !

**ATTENTION : 100 empreintes digitales au maximum sont prises en charge !**

**Veillez utiliser le même doigt lors de l'enregistrement des empreintes digitales !**

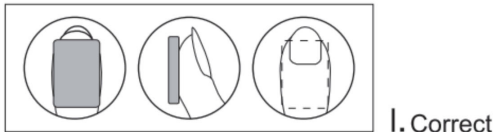
**Pour améliorer le taux d'identification correcte des doigts, vous pouvez suivre les conseils suivants :**

**Nous recommandons que chaque utilisateur enregistre 2 à 3 empreintes digitales.**

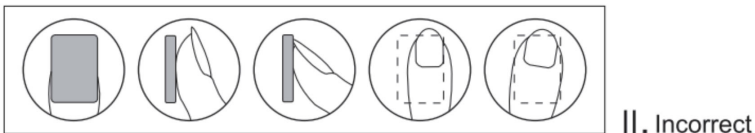
**Nous recommandons aux femmes et aux enfants de s'enregistrer avec le pouce et le majeur.**

**Essayez d'appuyer avec une force régulière.**

**Par temps très sec, nous recommandons de souffler sur les doigts jusqu'à ce qu'ils soient un peu humides.**



I. Correct



II. Incorrect

## Alarme - code erroné

Après 5 saisies de code erronées consécutives ou 5 saisies d'empreintes digitales erronées consécutives (série 5300FP uniquement), un signal sonore d'avertissement retentit pendant 30 secondes. Pendant ce temps, le clavier et le scanner d'empreintes digitales (série 5300FP uniquement) sont verrouillés pendant 210 secondes.

Alarme - Alarme de vibration

- Appuyez sur "0" lorsque l'appareil est en mode veille.
- Le système d'alarme aux chocs est alors activé.
- Vous pouvez arrêter l'alarme en entrant un mot de passe ou une empreinte digitale (série 5300FP uniquement).

## Restauration des paramètres d'usine

- Ouvrez le coffre-fort.
- Appuyez sur le bouton de réinitialisation pendant 3 à 4 secondes.
- Vous entendrez deux bips.
- Le coffre-fort est réinitialisé aux paramètres d'usine.

**ATTENTION : Dans les réglages d'usine. Le code utilisateur est "159" et aucune empreinte digitale (uniquement pour la série 5300FP) ne permet d'ouvrir le coffre-fort !**

## Éteindre/activer le son

Le son des touches peut être désactivé et activé en appuyant sur la touche "CLEAR" lorsque le coffre-fort est en mode veille (l'écran est éteint). L'écran affiche "SOUND ON" ou "SOUND OF".

## Données techniques

Nom	Couleur	N° d'article	Dimensions extérieures (H x l x P mm)	Dimensions intérieures (H x l x P mm)	Poids en kg	Variante de serrure	Piles
GOsafe 5300FP	Noir	7120	300x420x350	182x303x215	33	Empreinte digitale, code numérique, clé de secours	4 AA LR6 (Mignon)
GOsafe 5350FP	Noir	7121	354x496x390	224x366x250	45	Empreinte digitale, code numérique, clé de secours	4 AA LR6 (Mignon)
GOsafe 5500FP	Noir	7122	496x355x390	366x224x250	45	Empreinte digitale, code numérique, clé de secours	4 AA LR6 (Mignon)
GOsafe 5530FP	Noir	7123	530x460x470	390x320x310	73	Empreinte digitale, code numérique, clé de secours	4 AA LR6 (Mignon)
GOsafe 5600FP	Noir	7124	600x480x470	460x340x310	90	Empreinte digitale, code numérique, clé de secours	4 AA LR6 (Mignon)
GOsafe 5700FP	Noir	7125	700x500x490	560x360x330	106	Empreinte digitale, code numérique, clé de secours	4 AA LR6 (Mignon)
GOsafe 5920FP	Noir	7126	920x600x570	780x455x410	186	Empreinte digitale, code numérique, clé de secours	4 AA LR6 (Mignon)
GOsafe 5300	Noir	7127	300x420x350	182x303x215	33	Code numérique, clé de secours	4 AA LR6 (Mignon)
GOsafe 5350	Noir	7128	354x496x390	224x366x250	45	Code numérique, clé de secours	4 AA LR6 (Mignon)
GOsafe 5500	Noir	7129	496x355x390	366x224x250	45	Code numérique, clé de secours	4 AA LR6 (Mignon)
GOsafe 5530	Noir	7130	530x460x470	390x320x310	73	Code numérique, clé de secours	4 AA LR6 (Mignon)
GOsafe 5600	Noir	7131	600x480x470	460x340x310	90	Code numérique, clé de secours	4 AA LR6 (Mignon)
GOsafe 5700	Noir	7132	700x500x490	560x360x330	106	Code numérique, clé de secours	4 AA LR6 (Mignon)
GOsafe 5920	Noir	7133	920x600x570	780x455x410	186	Code numérique, clé de secours	4 AA LR6 (Mignon)

## Garantie

Cher client,







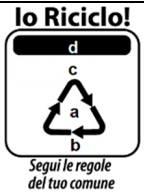

nous sommes très heureux que vous ayez choisi cet appareil.

En cas de défaut, veuillez retourner l'appareil dans son emballage d'origine et accompagné du bon d'achat au magasin où vous l'avez acheté.



## Nettoyage

Nettoyez la surface du boîtier avec un chiffon doux, sec et non pelucheux. N'utilisez pas de produits d'entretien et de solvants.

## Élimination des déchets

	Les matériaux d'emballage doivent être éliminés conformément aux réglementations locales.
	L'appareil et les matériaux d'emballage sont recyclables, éliminez-les séparément pour une meilleure gestion des déchets. Le logo Triman est valable en France uniquement.
	L'emballage est constitué de matériaux recyclables que vous pouvez apporter à des centres de collecte locaux qui se chargent de son recyclage. Renseignez-vous sur les possibilités d'élimination des déchets auprès de l'administration locale.
	Le symbole ci-contre signifie qu'en raison de dispositions légales, les appareils électriques et électroniques usagés ne doivent pas être éliminés avec les ordures ménagères. Veuillez apporter votre appareil au centre de collecte de l'organisme d'élimination des déchets de votre commune. Éliminez les matériaux d'emballage conformément aux règlements locaux.
	Les piles défectueuses ou usagées doivent être recyclées conformément à la directive 2006/66/CE et à ses avenants. Apportez les piles et / ou l'appareil aux centres de collecte qui vous auront été proposés.
	Tenez compte du marquage sur les emballages lorsque vous triez les déchets ; ceux-ci sont dotés d'abréviations (b) et de numéros (a) signifiant ce qui suit : 1–7 : plastiques / 20–22 : papiers et cartons / 80–98 : composites.
	L'appareil et les emballages sont recyclables. Éliminez-les séparément pour une meilleure gestion des déchets. Informez-vous auprès de votre commune sur les possibilités d'une élimination adéquate. Tenez compte du marquage suivant sur les emballages : (a) numéros, (b) abréviations et (c) matériau signifiant ce qui suit : 1–7 : plastiques / 20–22 : papiers et cartons / 80–98 : composites, ainsi que (d) genre d'emballage. Ce logo n'est valable que pour l'Italie.
	Informez-vous sur les possibilités de reprise gratuite des appareils usagés et des piles usagées chez de votre revendeur.

## Conformité

	La conformité est attestée sur l'appareil par le marquage CE. Vous trouverez la déclaration de conformité de ce produit sur le site <a href="http://www.go-europe.com/">www.go-europe.com/</a> <a href="http://productip.com/?f=1670dd">http://productip.com/?f=1670dd</a>
	Vous trouverez le texte complet de la déclaration de conformité UE en scannant le code QR :

## Fabricant

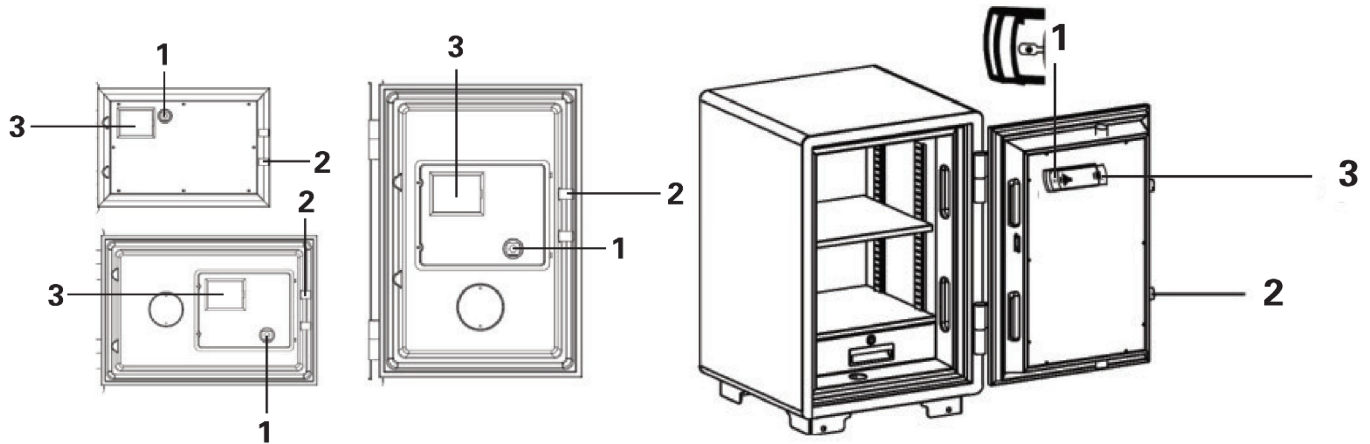
GO Europe GmbH  
Zum Kraftwerk 1  
D-45527 Hattingen  
Allemagne

## IT Istruzioni d'uso

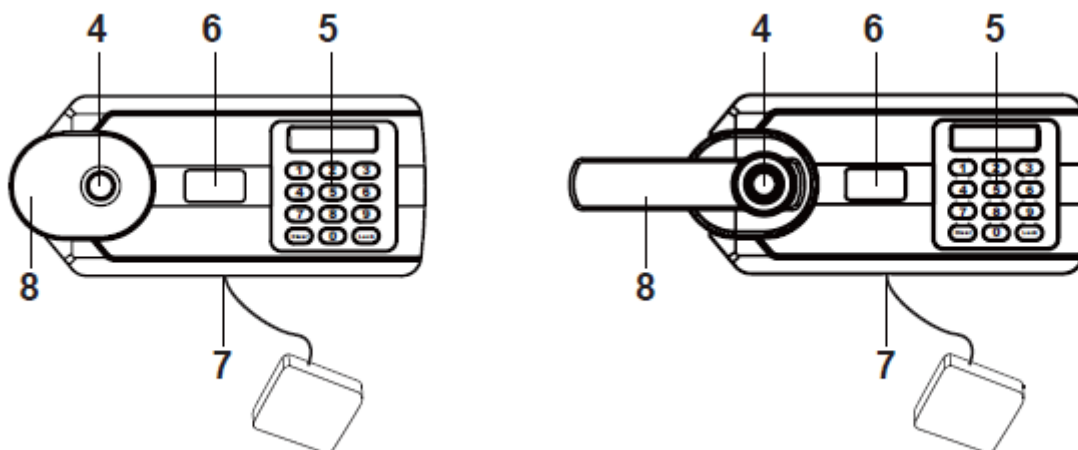
Le istruzioni d'uso sono parte integrante del dispositivo. Queste contengono indicazioni importanti relative alla sicurezza, l'uso e lo smaltimento. Prima di utilizzare il dispositivo, vi consigliamo di leggere tutte le indicazioni riguardo l'uso e la sicurezza. Utilizzare il prodotto solo come descritto e solo per i campi d'impiego indicati. In caso di cessione del dispositivo a terzi, consegnare altresì tutta la relativa documentazione.

### Vista d'insieme

Disegno schematico dell'alloggiamento



Rappresentazione schematica del pannello di controllo



- |                      |   |   |
|----------------------|---|---|
| 1. pulsante di reset | 4. sensore di impronte digitali (solo serie 5300FP) | 7. attacco per box per batterie esterno |
| 2. bullone           | 5. tastiera   | 8. maniglia                             |
| 3. vano batterie     | 6. coperchio della serratura di emergenza           |   |

### Indicazioni sul corretto uso di pile e batterie

Avvertenza! Pericolo di soffocamento dovuto a pile/batterie.

- Tenere lontano le pile/batterie dalla portata dei bambini.
- In caso di ingestione, consultare immediatamente un medico.

Attenzione! Quando si maneggiano le pile/batterie si possono presentare diversi pericoli.

- Non tentare mai di ricaricare batterie non ricaricabili, non cortocircuitare le pile/batterie e/o non aprire le pile/batterie. Pericolo di surriscaldamento, incendio o esplosione.
- L'uso improprio di batterie/batterie ricaricabili può mettere in pericolo la tua salute e l'ambiente. Le batterie/batterie ricaricabili ricaricabili possono contenere metalli pesanti tossici e dannosi per l'ambiente (Cd = cadmio, Hg = mercurio, Pb = piombo). Pertanto, consegnare le batterie usate in un punto di raccolta comunale. Pertanto, lo smaltimento separato e il riciclaggio delle batterie usate è essenziale per l'ambiente e la salute.
- I terminali non devono essere cortocircuitati.
- Non gettare le pile/batterie nel fuoco o in acqua.
- Non sottoporre le pile/batterie a sollecitazioni meccaniche.

- La fuoriuscita di liquido dalle pile/batterie può causare danni all'apparecchio. In caso di perdite di acido dalle pile/batterie, rimuoverle immediatamente dall'apparecchio in modo da evitare danni. Prestare particolare attenzione maneggiando pile/batterie danneggiate o che perdono liquido e indossare dei guanti di protezione.
- Evitare il contatto con pelle, occhi e mucose. In caso di contatto con l'acido fuoriuscito dalle batterie, sciacquare la parte interessata con abbondante acqua pulita e consultare immediatamente un medico. Evitare condizioni e temperature estreme con un possibile effetto sulle pile/batterie, ad es. non poggiandole su termosifoni o non esponendole ai raggi solari diretti.
- Utilizzare esclusivamente pile/batterie dello stesso tipo.
- Non è consentito utilizzare insieme pile/batterie di tipo differente o mischiare fra loro pile/batterie nuove e usate.
- Inserire le pile/batterie osservando la corretta polarità.
- Disinserire l'apparecchio ed estrarre le pile/batterie se non si utilizza l'apparecchio per un periodo prolungato.
- Rimuovere le pile/batterie dall'apparecchio e smaltirle in modo sicuro.
- Prima di smaltire l'apparecchio è necessario rimuovere le pile/batterie.
- Siete obbligati per legge a smaltire le batterie presso il vostro rivenditore o nei punti di raccolta previsti dall'autorità competente per lo smaltimento dei rifiuti.

## Contenuto della confezione

Verificare il contenuto della confezione della cassaforte prima di usarla. In caso dovesse mancare qualcosa o risultare danneggiato, si prega di rivolgersi al nostro servizio di assistenza.

- 1 cassaforte
- 1 box per batterie esterno
- 1 istruzioni d'uso
- 3 chiavi di emergenza
- 4 batterie tipo AA LR6

## Impostazione

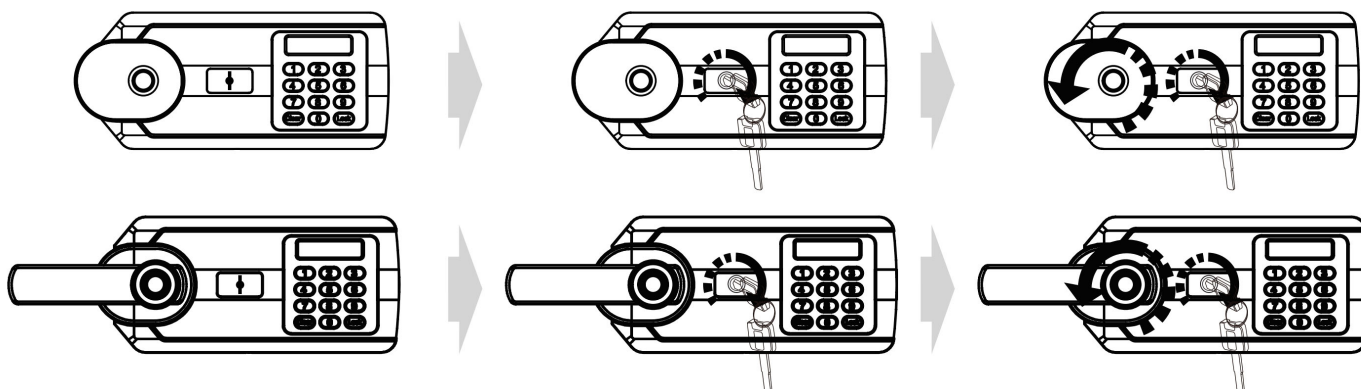
Aprire la cassaforte per la prima volta / Aprire la cassaforte con la chiave di emergenza:

Variante 1:

- Apertura tramite alimentazione esterna
- Posizionare le batterie nel box per batterie esterno.
- Collegare il box per batterie esterno all'interfaccia della cassaforte (vedi "Schema del pannello di controllo").
- Aprire la cassaforte con codice utente/impronta digitale (solo serie 5300FP)

Variante 2:

- Apertura con chiave di emergenza
- Rimuovere la copertura per accedere con la chiave di emergenza.
- Inserire la chiave di emergenza e girare la chiave in senso orario.
- Girare la maniglia in senso antiorario per aprire la porta.



**ATTENZIONE: Al termine, rimuovere la chiave di emergenza e conservarla in un luogo sicuro. !!! NON DENTRO LA CASSAFORTE !!!**

Inserire le batterie

- Aprire la porta e rimuovere lo sportello della batteria.
- Inserire 4 batterie AA LR6 nel vano batterie.
- Ogni volta che le batterie vengono inserite, la cassaforte esegue un autotest in cui il display conta alla rovescia da "9" a "0" e poi mostra "GOOD" alla fine dell'autotest, ad indicare che le batterie sono inserite correttamente e la cassaforte funziona conformemente.

Livello di carica basso

Il display mostra "LO-BATTE" ad indicare che le batterie hanno una bassa tensione e bisogna inserire immediatamente delle nuove batterie.

Sostituire le batterie disponendole come indicato dai segni "+" e "-".

Rimuovere le batterie

Seguire questi passi per rimuovere le batterie.

Rimuovere il coperchio della batteria.

**Attenzione! Pericolo di corto circuito.**

- **Rimuovere le batterie solo con un oggetto non conduttivo, ad esempio una spatola di legno o di plastica.**

Rimuovere le batterie.

Riposizionare il coperchio del vano batterie.

Chiudere la porta

Quando si chiude la porta, la maniglia viene automaticamente portata in posizione orizzontale. La cassaforte è chiusa e bloccata.

**ATTENZIONE: Per GOSafe 5300 & 5300FP, GOSafe 5350 & 5350FP, GOSafe 5500 & 5500FP la maniglia deve essere girata manualmente in senso orario (verso l'alto) per chiudere la porta.**

Aprire la porta con il codice utente

- Premere il pulsante "LOCK" per attivare la cassaforte.
- Inserire il codice utente registrato (da 3 a 8 cifre).
- Sul display appare "OPEN".
- Girare la maniglia in senso antiorario (verso il basso) per aprire la porta.

**ATTENZIONE: Il codice utente predefinito è "159".**

Aprire la porta con l'impronta digitale (solo serie 5300FP)

- Premere il sensore di impronte digitali sul pannello di controllo con il dito registrato.
- Sul display appare "OPEN".
- Girare la maniglia in senso antiorario (verso il basso) per aprire la porta.

**ATTENZIONE: In modalità di impostazioni di fabbrica, la porta non può essere aperta con un'impronta digitale!**

Impostare il codice utente

- Aprire la porta e premere una volta il pulsante di reset.
- Si sentirà un breve segnale acustico.
- Il display e il lettore di impronte digitali (solo per la serie 5300FP) lampeggiano.
- Inserire quindi un nuovo codice utente (da 3 a 8 cifre).
- Premere "LOCK" per confermare.

**ATTENZIONE: Si prega di lasciare la porta aperta fino a quando il test del nuovo codice è stato completato con esito positivo!**

Porta aperta con codice utente nascosto

- Premere una volta "Lock" per attivare la cassaforte.
- Poi premere "Clear" una volta prima di inserire il codice.
- Durante l'immissione, il codice è nascosto sul display LCD.



Impostazione dell'impronta digitale (solo serie 5300FP)

- Aprire la porta e premere una volta il pulsante di reset.
- Si sentirà un breve segnale acustico.
- Il display e il lettore di impronte digitali lampeggiano.
- Poggiare il proprio dito sul lettore di impronte digitali, quindi rimuoverlo.
- Si sentirà 1 segnale acustico.
- Ripetere la scansione delle impronte digitali altre due volte.
- Infine, si avvertono 2 bip e il lettore di impronte digitali lampeggia due volte.
- La nuova impronta digitale è stata registrata con esito positivo!

**ATTENZIONE: È possibile registrare un massimo di 100 impronte digitali!**

**Si prega di utilizzare lo stesso dito quando si registrano le impronte digitali!**

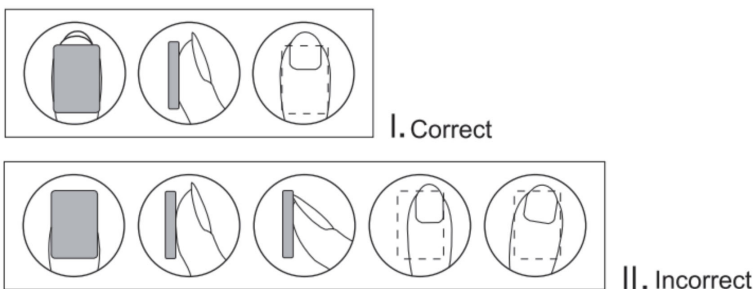
**Per migliorare il livello di identificazione corretta delle dita, tenere presente i seguenti suggerimenti:**

**Si raccomanda che ogni utente registri 2-3 impronte digitali.**

**Si raccomanda a donne e bambini di registrarsi con il pollice e il dito medio.**

**Fare attenzione ad esercitare sempre una pressione uniforme.**

**Se le condizioni meteorologiche sono a lungo asciutte, si consiglia di tamponare le dita fino a renderle un po' umide.**



## Allarme - Codice errato

Se vengono effettuati 5 inserimenti consecutivi di codici errati o 5 inserimenti consecutivi di impronte digitali errati (solo serie 5300FP), viene emesso un tono di avviso per 30 secondi. Nel frattempo, sia la tastiera che lo scanner di impronte digitali (solo per la serie 5300FP) sono bloccati per 210 secondi.

## Allarme - Allarme a vibrazione

- Premere "0" mentre il dispositivo è in modalità sleep
- Poi si attiva il sistema di allarme a vibrazione.
- È possibile fermare l'allarme inserendo una password o un'impronta digitale (solo per la serie 5300FP).

## Ripristino delle impostazioni di fabbrica

- Aprire la cassaforte.
- Premere il pulsante di reset per 3-4 secondi.
- Si sentiranno due bip.
- La cassaforte viene riportata alle impostazioni di fabbrica.

**ATTENZIONE: Nelle impostazioni di fabbrica. Il codice utente è "159" e nessuna impronta digitale (solo serie 5300FP) permette di aprire la cassaforte!**

## Suono Off / On

Il tono dei tasti può essere disattivato e attivato premendo il pulsante "CLEAR" mentre la cassaforte è in modalità sleep (il display è spento). Il display mostra "SOUND ON" o "SOUND OF".

## Dati tecnici

Nome	Colore	Articolo no.	Dimensioni esterne (A x L x P mm)	Dimensioni interne (A x L x P mm)	Peso in kg	Variante della serratura	Batterie
GOsafe 5300FP	Nero	7120	300x420x350	182x303x215	33	Impronta digitale, codice numerico, chiave di emergenza	4 di tipo AA LR6 (mignon)
GOsafe 5350FP	Nero	7121	354x496x390	224x366x250	45	Impronta digitale, codice numerico, chiave di emergenza	4 di tipo AA LR6 (mignon)
GOsafe 5500FP	Nero	7122	496x355x390	366x224x250	45	Impronta digitale, codice numerico, chiave di emergenza	4 di tipo AA LR6 (mignon)
GOsafe 5530FP	Nero	7123	530x460x470	390x320x310	73	Impronta digitale, codice numerico, chiave di emergenza	4 di tipo AA LR6 (mignon)
GOsafe 5600FP	Nero	7124	600x480x470	460x340x310	90	Impronta digitale, codice numerico, chiave di emergenza	4 di tipo AA LR6 (mignon)
GOsafe 5700FP	Nero	7125	700x500x490	560x360x330	106	Impronta digitale, codice numerico, chiave di emergenza	4 di tipo AA LR6 (mignon)
GOsafe 5920FP	Nero	7126	920x600x570	780x455x410	186	Impronta digitale, codice numerico, chiave di emergenza	4 di tipo AA LR6 (mignon)
GOsafe 5300	Nero	7127	300x420x350	182x303x215	33	Codice numerico, chiave di emergenza	4 di tipo AA LR6 (mignon)
GOsafe 5350	Nero	7128	354x496x390	224x366x250	45	Codice numerico, chiave di emergenza	4 di tipo AA LR6 (mignon)
GOsafe 5500	Nero	7129	496x355x390	366x224x250	45	Codice numerico, chiave di emergenza	4 di tipo AA LR6 (mignon)
GOsafe 5530	Nero	7130	530x460x470	390x320x310	73	Codice numerico, chiave di emergenza	4 di tipo AA LR6 (mignon)
GOsafe 5600	Nero	7131	600x480x470	460x340x310	90	Codice numerico, chiave di emergenza	4 di tipo AA LR6 (mignon)
GOsafe 5700	Nero	7132	700x500x490	560x360x330	106	Codice numerico, chiave di emergenza	4 di tipo AA LR6 (mignon)
GOsafe 5920	Nero	7133	920x600x570	780x455x410	186	Codice numerico, chiave di emergenza	4 di tipo AA LR6 (mignon)

## Domande e assistenza

### Garanzia

Gentile cliente,






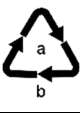


grazie per aver acquistato questo prodotto di qualità.

In caso di difetti si prega di ritornare l'apparecchio, completo di imballo originale e scontrino di acquisto, al punto vendita dove è stato effettuato l'acquisto.

### Pulizia

Pulire le superfici dell'involucro esterno con un panno morbido, asciutto e antipilling. Non utilizzare detergenti o solventi.

### Smaltimento

	Smaltire i materiali d'imballo secondo le norme locali vigenti.
	L'apparecchio e i materiali d'imballo sono riciclabili, smaltirli pertanto separatamente per un migliore trattamento dei rifiuti. Il logo Triman vale solo per la Francia.
	I materiali d'imballo sono ecocompatibili e si lasciano riciclare nei centri di raccolta differenziata locali. Si consiglia di informarsi presso il proprio comune circa le possibilità di uno smaltimento corretto.
	Il simbolo qui accanto indica che per legge non è consentito smaltire apparecchi elettrici ed elettronici in disuso insieme ai normali rifiuti domestici. Smaltire l'apparecchio presso un punto di raccolta istituito dalla propria società di smaltimento rifiuti comunale.
	Pile difettose o scariche vanno riciclate conformemente a quanto prescritto dalla direttiva 2006/66/CE e relative modifiche. Consegnare le pile e/o l'apparecchio nei punti di raccolta indicati.
	Osservare in sede di raccolta differenziata i codici riportati sui materiali d'imballo, composti da sigle (b) e cifre (a) con il seguente significato: 1-7: materiale plastico / 20-22: carta e cartone / 80-98: materiali compositi.
 <i>Segui le regole del tuo comune</i>	L'apparecchio e i materiali d'imballo sono riciclabili, smaltirli pertanto separatamente per un migliore trattamento dei rifiuti. Si consiglia di informarsi presso il proprio comune circa le possibilità di uno smaltimento corretto. Osservare i seguenti codici riportati sui materiali d'imballo: (a) cifre, (b) sigle e (c) materiale con il seguente significato: 1-7: materiale plastico / 20-22: carta e cartone / 80-98: materiali compositi e (d) tipo di imballaggio. Il logo vale solo per l'Italia.
	Informati sulle possibilità di ritirare gratuitamente i vecchi apparecchi e le batterie usate dal tuo rivenditore.

## Conformità



Il marchio CE sull'apparecchio attesta la conformità.

La dichiarazione di conformità è disponibile su [www.go-europe.com /](http://www.go-europe.com/)

<http://productip.com/?f=1670dd>



Puoi trovare il testo completo della dichiarazione di conformità UE scansionando il codice QR:

## Produttore

GO Europe GmbH

Zum Kraftwerk 1

D-45527 Hattingen

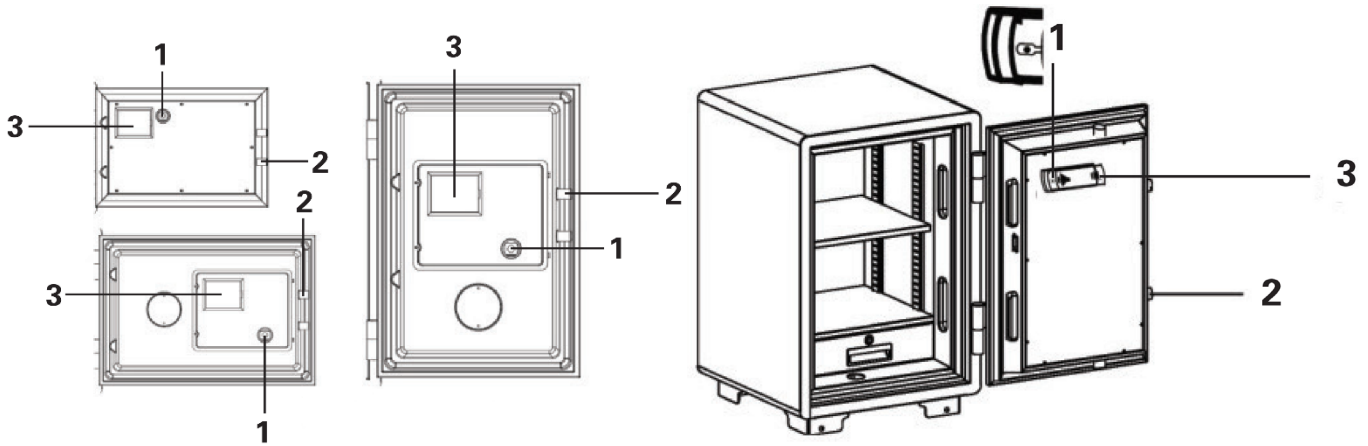
Germania

## EL Οδηγίες Χρήσης

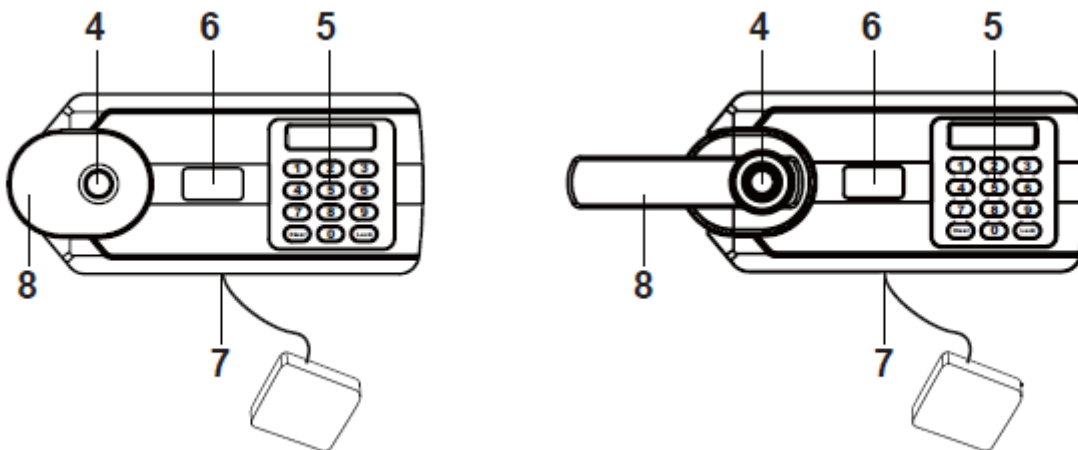
Οι Οδηγίες Χρήσης αποτελούν αναπόσπαστο κομμάτι αυτής της συσκευής. Περιέχουν σημαντικές υποδείξεις για την ασφάλεια, τη χρήση και την αποκομιδή. Εξοικειωθείτε με όλες τις οδηγίες λειτουργίας και ασφάλειας πριν χρησιμοποιήσετε το προϊόν. Να χρησιμοποιείτε το προϊόν μόνο όπως περιγράφεται και μόνο για τους αναφερόμενους τομείς χρήσης. Μεταβιβάστε όλα τα έντυπα κατά την παράδοση του προϊόντος σε τρίτους.

### Σύνοψη

Σχηματικό σχέδιο του περιβλήματος



Σχηματική αναπαράσταση του πίνακα ελέγχου



1. Κουμπί επαναφοράς
2. Μπουλόνι
3. Θήκη μπαταριών

4. Αισθητήρας δακτυλικών αποτυπωμάτων (μόνο στη σειρά 5300FP)
5. Πληκτρολόγιο
6. Κάλυμμα της κλειδαριάς έκτακτης ανάγκης

7. Σύνδεση για εξωτερικό κουτί μπαταρίας
8. Λαβή

### Οδηγίες ασφαλείας για το χειρισμό μπαταριών/επαναφορτιζόμενων μπαταριών

Προειδοποίηση! Υπάρχει κίνδυνος ασφυξίας από μπαταρίες/συσσωρευτές.

- Διατηρείτε τις μπαταρίες/τους συσσωρευτές μακριά από τα παιδιά.
- Σε περίπτωση κατάποσης αναζητήστε αμέσως ιατρική βοήθεια.

Προσοχή! Υπάρχουν διάφοροι κίνδυνοι κατά τη χρήση μπαταριών/συσσωρευτών.

- Ποτέ μην προσπαθείτε να φορτίσετε μη επαναφορτιζόμενες μπαταρίες, μην βραχυκυκλώνετε τις μπαταρίες/τους συσσωρευτές ή/και μην ανοίγετε τις μπαταρίες/τους συσσωρευτές. Μπορεί να προκληθεί υπερθέρμανση, πυρκαγιά ή έκρηξη.
- Ο ακατάλληλος χειρισμός των μπαταριών/επαναφορτιζόμενων μπαταριών μπορεί να θέσει σε κίνδυνο την υγεία σας και το περιβάλλον. Οι μπαταρίες/επαναφορτιζόμενες μπαταρίες ενδέχεται να περιέχουν τοξικά και επιβλαβή για το περιβάλλον βαρέα μέταλλα (Cd = κάδμιο, Hg = υδράργυρος, Pb = μόλυβδος). Ως εκ τούτου, παραδώστε τις χρησιμοποιημένες μπαταρίες σε ένα δημοτικό σημείο συλλογής. Ως εκ τούτου, η χωριστή

διάθεση και ανακύκλωση των χρησιμοποιημένων μπαταριών είναι απαραίτητη για το περιβάλλον και την υγεία.

- Οι ακροδέκτες σύνδεσης δεν επιτρέπεται να βραχυκυκλωθούν.
- Ποτέ μην πετάτε τις μπαταρίες/τους συσσωρευτές στη φωτιά ή στο νερό.
- Μην εκθέτετε τις μπαταρίες/τους συσσωρευτές σε μηχανική καταπόνηση.
- Μπαταρίες/συσσωρευτές που παρουσιάζουν διαρροή μπορεί να προκαλέσουν ζημιά στη συσκευή. Σε περίπτωση διαρροής της μπαταρίας/του συσσωρευτή αφαιρέστε την/τον αμέσως από τη συσκευή, για να αποφύγετε την πρόκληση ζημιών. Επιδείξτε αυξημένη προσοχή κατά τη μεταχείριση μπαταριών/συσσωρευτούν που παρουσιάζουν ζημιά ή διαρροή και χρησιμοποιείτε προστατευτικά γάντια.
- Αποφύγετε την επαφή με το δέρμα, τα μάτια και τους βλεννογόνους αδένες. Σε περίπτωση επαφής με οξύ μπαταριών ξεπλύνετε την προσβληθείσα περιοχή αμέσως με άφθονο καθαρό νερό και αναζητήστε αμέσως ιατρική βοήθεια. Αποφύγετε ακραίες συνθήκες και θερμοκρασίες, οι οποίες μπορεί να επηρεάσουν την μπαταρία/τον συσσωρευτή, π.χ. πάνω σε θερμαντικά σώματα ή σε απευθείας έκθεση στον ήλιο.
- Χρησιμοποιείτε αποκλειστικά τον αναφερόμενο τύπο μπαταρίας/συσσωρευτή.
- Διαφορετικοί τύποι μπαταριών/συσσωρευτών ή νέες και χρησιμοποιημένες μπαταρίες/συσσωρευτές δεν επιτρέπεται να χρησιμοποιηθούν μαζί.
- Οι μπαταρίες/συσσωρευτές πρέπει να τοποθετηθούν με τη σωστή πολικότητα.
- Απενεργοποιήστε τη συσκευή και αφαιρέστε τις μπαταρίες/τους συσσωρευτές, όταν η συσκευή δεν χρησιμοποιείται για μεγαλύτερο χρονικό διάστημα.
- Άδειες μπαταρίες/συσσωρευτές πρέπει να αφαιρεθούν από τη συσκευή και να απορριφθούν με ασφάλεια.
- Οι μπαταρίες/συσσωρευτές πρέπει να αφαιρεθούν πριν την απόρριψη της συσκευής.
- Είστε νομικά υποχρεωμένοι να απορρίπτετε τις μπαταρίες στον αντιπρόσωπό σας ή στα σημεία συλλογής που προβλέπονται από την αρμόδια αρχή διάθεσης αποβλήτων.

## Περιεχόμενο συσκευασίας

Ελέγξτε το περιεχόμενο της συσκευασίας του χρηματοκιβωτίου πριν χρησιμοποιήσετε το χρηματοκιβώτιο. Αν κάτι λείπει ή έχει υποστεί ζημιά, απευθυνθείτε στο σέρβις μας.

- 1x χρηματοκιβώτιο
- 1x εξωτερικό κουτί μπαταρίας
- 1 Οδηγίες Χρήσης
- 3x κλειδί έκτακτης ανάγκης
- 4x μπαταρίες AA LR6

## Ρύθμιση

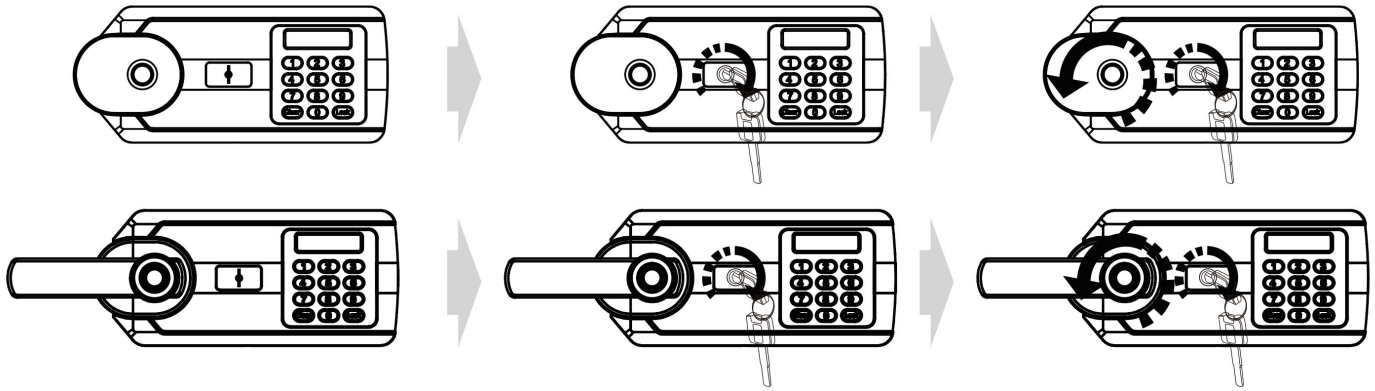
Άνοιγμα του χρηματοκιβωτίου για πρώτη φορά / Άνοιγμα του χρηματοκιβωτίου με το κλειδί έκτακτης ανάγκης:

Παραλλαγή 1:

- Άνοιγμα με εξωτερική τροφοδοσία
- Τοποθετήστε τις μπαταρίες στο εξωτερικό κουτί μπαταριών.
- Συνδέστε το εξωτερικό κουτί μπαταριών στην ασφαλή διασύνδεση (βλέπε "Σχηματικό διάγραμμα του πίνακα ελέγχου")
- Άνοιγμα χρηματοκιβωτίου με κωδικό χρήστη/αποτύπωμα δακτύλου (μόνο για τη σειρά 5300FP)

Παραλλαγή 2:

- Άνοιγμα με κλειδί έκτακτης ανάγκης
- Αφαιρέστε το κάλυμμα του κλειδιού έκτακτης ανάγκης.
- Τοποθετήστε το κλειδί έκτακτης ανάγκης και περιστρέψτε το κλειδί δεξιόστροφα.
- Γυρίστε τη λαβή αριστερόστροφα για να ανοίξετε την πόρτα.



**ΠΡΟΣΟΧΗ: Όταν τελειώσετε, αφαιρέστε το κλειδί έκτακτης ανάγκης και φυλάξτε το σε ασφαλές μέρος. !!!ΟΧΙ ΣΤΟ ΧΡΗΜΑΤΟΚΙΒΩΤΙΟ!!!**

#### Τοποθέτηση των μπαταριών

- Ανοίξτε το πορτάκι και αφαιρέστε το κάλυμμα μπαταριών.
- Τοποθετήστε 4 μπαταρίες AA LR6 στη θήκη μπαταριών.
- Κάθε φορά που τοποθετούνται οι μπαταρίες, το χρηματοκιβώτιο εκτελεί έναν αυτοέλεγχο κατά τον οποίο η οθόνη μετρά αντίστροφα από το "9" στο "0" και στη συνέχεια εμφανίζει την ένδειξη "GOOD" στο τέλος του αυτοελέγχου, που σημαίνει ότι οι μπαταρίες έχουν τοποθετηθεί σωστά και το χρηματοκιβώτιο λειτουργεί σωστά.

#### Χαμηλό επίπεδο μπαταρίας

Εάν στην οθόνη εμφανιστεί η ένδειξη "LO-BATTE", αυτό σημαίνει ότι οι μπαταρίες έχουν χαμηλή τάση και θα πρέπει να τοποθετήσετε αμέσως νέες μπαταρίες.

Αντικαταστήστε τις μπαταρίες τοποθετώντας τις όπως υποδεικνύουν τα σύμβολα "+" και "-".

#### Αφαιρέστε τις μπαταρίες

Ακολουθήστε τα παρακάτω βήματα για να αφαιρέσετε τις μπαταρίες.

Αφαιρέστε το κάλυμμα της μπαταρίας.

**Προσοχή! Κίνδυνος βραχυκυκλώματος.**

- **Αφαιρείτε τις μπαταρίες μόνο με ένα μη αγώγιμο αντικείμενο, π.χ. μια ξύλινη ή πλαστική σπάτουλα.**

Αφαιρέστε τις μπαταρίες.

Επανατοποθετήστε το κάλυμμα της θήκης μπαταριών.

#### Κλείστε την πόρτα

Όταν κλείνετε την πόρτα, η λαβή γυρίζει αυτόματα στην οριζόντια θέση. Το χρηματοκιβώτιο είναι κλειστό και κλειδωμένο.

**ΠΡΟΣΟΧΗ: για τα GOsafe 5300 & 5300FP, GOsafe 5350 & 5350FP, GOsafe 5500 & 5500FP η λαβή πρέπει να περιστρέφεται χειροκίνητα δεξιόστροφα (προς τα πάνω) για να κλείσει η πόρτα.**

#### Άνοιγμα πόρτας με κωδικό χρήστη

- Πατήστε το κουμπί "LOCK" για να ενεργοποιήσετε το χρηματοκιβώτιο.
- Πληκτρολογήστε τον καταχωρημένο κωδικό χρήστη (3 έως 8 ψηφία).
- Στην οθόνη εμφανίζεται η ένδειξη "OPEN".
- Γυρίστε τη λαβή αριστερόστροφα (προς τα κάτω) για να ανοίξετε την πόρτα.

**ΠΡΟΣΟΧΗ: Ο προεπιλεγμένος κωδικός χρήστη είναι "159"**

#### Άνοιγμα πόρτας με δακτυλικό αποτύπωμα (μόνο για τη σειρά 5300FP)

- Πιέστε τον αισθητήρα δακτυλικών αποτυπωμάτων στον πίνακα ελέγχου με το καταχωρημένο δάχτυλο.
- Στην οθόνη εμφανίζεται η ένδειξη "OPEN".
- Γυρίστε τη λαβή αριστερόστροφα (προς τα κάτω) για να ανοίξετε την πόρτα.

**ΠΡΟΣΟΧΗ: Στη λειτουργία εργοστασιακών ρυθμίσεων, η πόρτα δεν μπορεί να ανοίξει με δακτυλικό αποτύπωμα!**

### Ρύθμιση του κωδικού χρήστη

- Ανοίξτε την πόρτα και πατήστε μία φορά το κουμπί επαναφοράς.
- Θα ακούσετε ένα σύντομο ηχητικό σήμα.
- Θα δείτε την οθόνη και τον σαρωτή δακτυλικών αποτυπωμάτων (μόνο στη σειρά 5300FP) να αναβοσβήνουν.
- Στη συνέχεια, πληκτρολογήστε έναν νέο κωδικό χρήστη (3 έως 8 ψηφία).
- Πατήστε "LOCK" για επιβεβαίωση.

**ΠΡΟΣΟΧΗ: Αφήστε την πόρτα ανοιχτή μέχρι να ολοκληρωθεί επιτυχώς η δοκιμή του νέου κωδικού!**

### Άνοιγμα πόρτας με κρυφό κωδικό χρήστη

- Πατήστε το "Lock" μία φορά για να ενεργοποιήσετε το χρηματοκιβώτιο.
- Στη συνέχεια, πατήστε το πλήκτρο "Clear" μία φορά πριν εισαγάγετε τον κωδικό.
- Κατά τη διάρκεια της εισαγωγής, ο κωδικός δεν εμφανίζεται στην οθόνη LCD.

### Ρύθμιση του δακτυλικού αποτυπώματος (μόνο για τη σειρά 5300FP)

- Ανοίξτε την πόρτα και πατήστε μία φορά το κουμπί επαναφοράς.
- Θα ακούσετε ένα σύντομο ηχητικό σήμα.
- Θα δείτε ότι η οθόνη και ο σαρωτής δακτυλικών αποτυπωμάτων αναβοσβήνουν.
- Τοποθετήστε το δάχτυλό σας στον σαρωτή δακτυλικών αποτυπωμάτων και αφαιρέστε το.
- Θα ακούσετε 1 ηχητικό σήμα.
- Επαναλάβετε τη σάρωση δακτυλικών αποτυπωμάτων άλλες δύο φορές.
- Τέλος, θα ακούσετε 2 ηχητικά σήματα και θα δείτε τον σαρωτή δακτυλικών αποτυπωμάτων να αναβοσβήνει δύο φορές.
- Το νέο δακτυλικό αποτύπωμα καταχωρήθηκε με επιτυχία!

**ΠΡΟΣΟΧΗ: Υποστηρίζονται το πολύ 100 δακτυλικά αποτυπώματα!**

**Χρησιμοποιήστε το ίδιο δάχτυλο κατά την καταχώριση των δακτυλικών αποτυπωμάτων!**

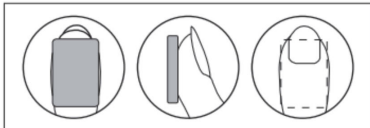
**Για να βελτιώσετε το ποσοστό σωστής αναγνώρισης των δακτύλων, μπορείτε να ακολουθήσετε τις παρακάτω συμβουλές:**

**Συνιστούμε σε κάθε χρήστη να καταχωρεί 2-3 δακτυλικά αποτυπώματα.**

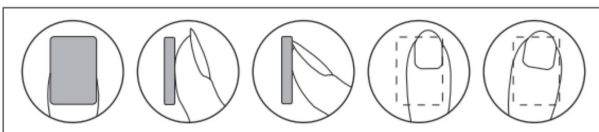
**Συνιστούμε στις γυναίκες και τα παιδιά να εγγράφονται με τον αντίχειρα και το μεσαίο δάχτυλο.**

**Προσπαθήστε να πιέσετε με ομοιόμορφη δύναμη.**

**Σε πολύ ξηρό καιρό, συνιστούμε να υγρανέτε τα δάχτυλα με τα χνώτα σας.**



I. Correct



II. Incorrect

### Συναγερμός - Λάθος κωδικός

Εάν γίνουν 5 διαδοχικές λανθασμένες καταχωρήσεις κωδικών ή 5 διαδοχικές λανθασμένες καταχωρήσεις δακτυλικών αποτυπωμάτων (μόνο στη σειρά 5300FP), ακούγεται ένας προειδοποιητικός ήχος για 30 δευτερόλεπτα. Εν τω μεταξύ, τόσο το πληκτρολόγιο όσο και ο σαρωτής δακτυλικών αποτυπωμάτων (μόνο στη σειρά 5300FP) κλειδώνονται για 210 δευτερόλεπτα.

### Συναγερμός - Συναγερμός δόνησης

- Πιέστε το "0" ενώ η μονάδα βρίσκεται σε κατάσταση αναστολής λειτουργίας
- Τότε ενεργοποιείται το σύστημα συναγερμού δόνησης.
- Μπορείτε να σταματήσετε τον συναγερμό εισάγοντας έναν κωδικό πρόσβασης ή ένα δακτυλικό αποτύπωμα (μόνο για τη σειρά 5300FP).



## Επαναφορά των εργοστασιακών ρυθμίσεων

- Ανοίξτε το χρηματοκιβώτιο.
- Πατήστε το κουμπί επαναφοράς για 3-4 δευτερόλεπτα.
- Θα ακούσετε δύο ηχητικά σήματα.
- Το χρηματοκιβώτιο επανέρχεται στις εργοστασιακές ρυθμίσεις.

**ΠΡΟΣΟΧΗ:** Στις εργοστασιακές ρυθμίσεις. Ο κωδικός χρήστη είναι "159" και κανένα δακτυλικό αποτύπωμα (μόνο στη σειρά 5300FP) δεν επιτρέπει το άνοιγμα του χρηματοκιβωτίου!

## Απενεργοποίηση/Ενεργοποίηση ήχου

Ο ήχος πλήκτρων μπορεί να απενεργοποιηθεί και να ενεργοποιηθεί πατώντας το κουμπί "CLEAR" ενώ το χρηματοκιβώτιο βρίσκεται σε κατάσταση αναστολής λειτουργίας (η οθόνη είναι απενεργοποιημένη). Στην οθόνη εμφανίζεται η ένδειξη "SOUND ON" ή "SOUND OF".

## Τεχνικά στοιχεία

Όνομα	Χρώμα	Αρ. προϊόντος	Εξωτερικές διαστάσεις (Υ x Π x Β mm)	Εσωτερικές διαστάσεις (Υ x Π x Β mm)	Βάρος σε kg	Παραλλαγή κλειδαριάς	Μπαταρίες
GOsafe 5300FP	μαύρο	7120	300x420x350	182x303x215	33	Δακτυλικό αποτύπωμα, αριθμητικός κωδικός, κλειδί έκτακτης ανάγκης	4 x AA LR6 (Mignon)
GOsafe 5350FP	μαύρο	7121	354x496x390	224x366x250	45	Δακτυλικό αποτύπωμα, αριθμητικός κωδικός, κλειδί έκτακτης ανάγκης	4 x AA LR6 (Mignon)
GOsafe 5500FP	μαύρο	7122	496x355x390	366x224x250	45	Δακτυλικό αποτύπωμα, αριθμητικός κωδικός, κλειδί έκτακτης ανάγκης	4 x AA LR6 (Mignon)
GOsafe 5530FP	μαύρο	7123	530x460x470	390x320x310	73	Δακτυλικό αποτύπωμα, αριθμητικός κωδικός, κλειδί έκτακτης ανάγκης	4 x AA LR6 (Mignon)
GOsafe 5600FP	μαύρο	7124	600x480x470	460x340x310	90	Δακτυλικό αποτύπωμα, αριθμητικός κωδικός, κλειδί έκτακτης ανάγκης	4 x AA LR6 (Mignon)
GOsafe 5700FP	μαύρο	7125	700x500x490	560x360x330	106	Δακτυλικό αποτύπωμα, αριθμητικός κωδικός, κλειδί έκτακτης ανάγκης	4 x AA LR6 (Mignon)

GOsafe 5920FP	μαύρο	7126	920x600x570	780x455x410	186	Δακτυλικό αποτύπωμα, αριθμητικός κωδικός, κλειδί έκτακτης ανάγκης	4 x AA LR6 (Mignon)
GOsafe 5300	μαύρο	7127	300x420x350	182x303x215	33	Αριθμητικός κωδικός, κλειδί έκτακτης ανάγκης	4 x AA LR6 (Mignon)
GOsafe 5350	μαύρο	7128	354x496x390	224x366x250	45	Αριθμητικός κωδικός, κλειδί έκτακτης ανάγκης	4 x AA LR6 (Mignon)
GOsafe 5500	μαύρο	7129	496x355x390	366x224x250	45	Αριθμητικός κωδικός, κλειδί έκτακτης ανάγκης	4 x AA LR6 (Mignon)
GOsafe 5530	μαύρο	7130	530x460x470	390x320x310	73	Αριθμητικός κωδικός, κλειδί έκτακτης ανάγκης	4 x AA LR6 (Mignon)
GOsafe 5600	μαύρο	7131	600x480x470	460x340x310	90	Αριθμητικός κωδικός, κλειδί έκτακτης ανάγκης	4 x AA LR6 (Mignon)
GOsafe 5700	μαύρο	7132	700x500x490	560x360x330	106	Αριθμητικός κωδικός, κλειδί έκτακτης ανάγκης	4 x AA LR6 (Mignon)
GOsafe 5920	μαύρο	7133	920x600x570	780x455x410	186	Αριθμητικός κωδικός, κλειδί έκτακτης ανάγκης	4 x AA LR6 (Mignon)

## Εγγύηση

Αξιότιμε πελάτη,







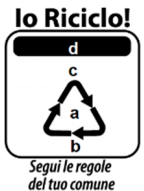

Χαιρόμαστε που επιλέξατε αυτή τη συσκευή.

Σε περίπτωση βλάβης επιστρέψτε παρακαλώ αυτή τη συσκευή μαζί με την απόδειξη αγοράς της και συσκευασμένη στη γνήσια συσκευασία της εκεί όπου την αγοράσατε.



## Καθαρισμός

Καθαρίστε τις επιφάνειες του περιβλήματος με ένα μαλακό, στεγνό πανί χωρίς χνούδια. Μην χρησιμοποιείτε καθαριστικά ή διαλύτες.

## Αποκομιδή

	Απορρίψτε τα υλικά συσκευασίας σύμφωνα με τους τοπικούς κανονισμούς.
	Η συσκευή και το υλικό συσκευασίας είναι ανακυκλώσιμα, απορρίψτε τα ξεχωριστά για καλύτερη διαχείριση των απορριμμάτων. Το λογότυπο Triman ισχύει μόνο για τη Γαλλία.
	Η συσκευασία αποτελείται από φιλικό προς το περιβάλλον υλικό, το οποίο μπορείτε να απορρίψετε στα τοπικά σημεία ανακύκλωσης. Ενημερωθείτε από τον δήμο σας για τις επιλογές σωστής απόρριψης.
	Το παρακείμενο σύμβολο σημαίνει ότι οι ηλεκτρικές και ηλεκτρονικές παλιές συσκευές και οι μπαταρίες θα πρέπει να απορρίπτονται ξεχωριστά από τα οικιακά απορρίμματα, λόγω της ισχύουσας νομοθεσίας. Απορρίψτε τη συσκευή στο σημείο συλλογής του δημοτικού φορέα διαχείρισης απορριμμάτων.
	Ελαττωματικές ή άδειες μπαταρίες πρέπει να ανακυκλωθούν σύμφωνα με την οδηγία 2006/66/ΕΚ και τις σχετικές τροποποιήσεις. Επιστρέψτε τις μπαταρίες ή/και τη συσκευή στις προτεινόμενες εγκαταστάσεις συλλογής.
	Προσέξτε τη σήμανση του υλικού συσκευασίας κατά την ταξινόμηση των απορριμμάτων, τα οποία επισημαίνονται με συντομογραφίες (b) και αριθμούς (a) με την παρακάτω επεξήγηση: 1–7: πλαστικά / 20–22: χαρτί και χαρτόνι / 80–98: σύνθετα υλικά.
	Η συσκευή και το υλικό συσκευασίας είναι ανακυκλώσιμα, απορρίψτε τα ξεχωριστά για καλύτερη διαχείριση των απορριμμάτων. Ενημερωθείτε από τον δήμο σας για τις επιλογές σωστής απόρριψης. Προσέξτε την παρακάτω σήμανση του υλικού συσκευασίας: (a) αριθμοί, (b) συντομογραφίες και (c) υλικό με την παρακάτω επεξήγηση: 1–7: πλαστικά / 20–22: χαρτί και χαρτόνι / 80–98: σύνθετα υλικά και (d) είδος της συσκευασίας. Το λογότυπο ισχύει μόνο για την Ιταλία.
	Ενημερωθείτε για τις δυνατότητες δωρεάν επιστροφής παλαιών συσκευών και χρησιμοποιημένων μπαταριών από τον αντιπρόσωπό σας.

## Συμμόρφωση

	Το σήμα CE στη συσκευή επιβεβαιώνει τη συμμόρφωση. Η δήλωση συμμόρφωσης διατίθεται στη διεύθυνση <a href="http://www.go-europe.com/">www.go-europe.com</a> / <a href="http://productip.com/?f=1670dd">http://productip.com/?f=1670dd</a>
	Μπορείτε να βρείτε το πλήρες κείμενο της δήλωσης συμμόρφωσης ΕΕ σαρώνοντας τον κωδικό QR:

## Κατασκευαστής

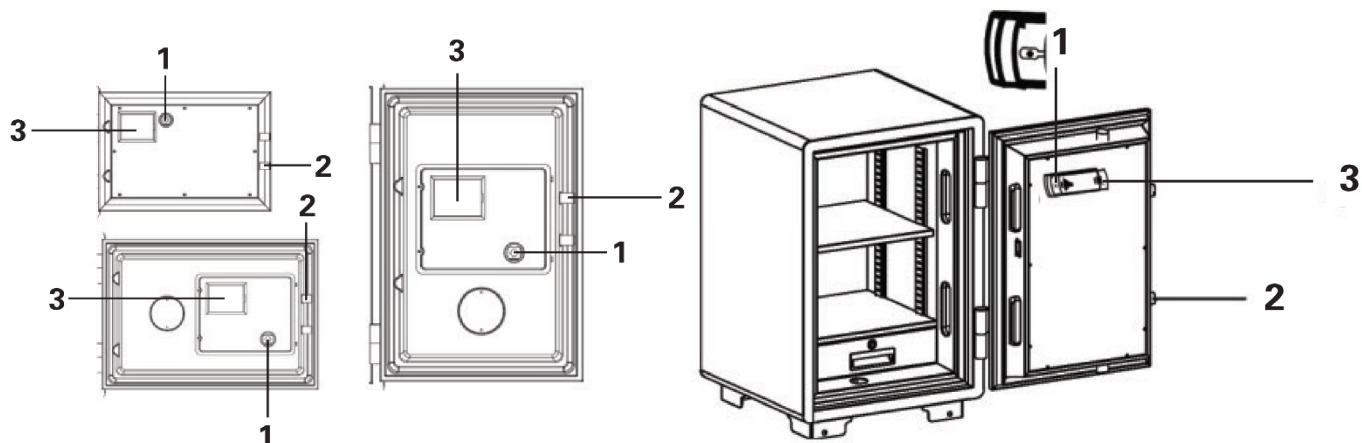
GO Europe GmbH  
Zum Kraftwerk 1  
D-45527 Hattingen  
Γερμανία

## SR Uputstvo za upotrebu

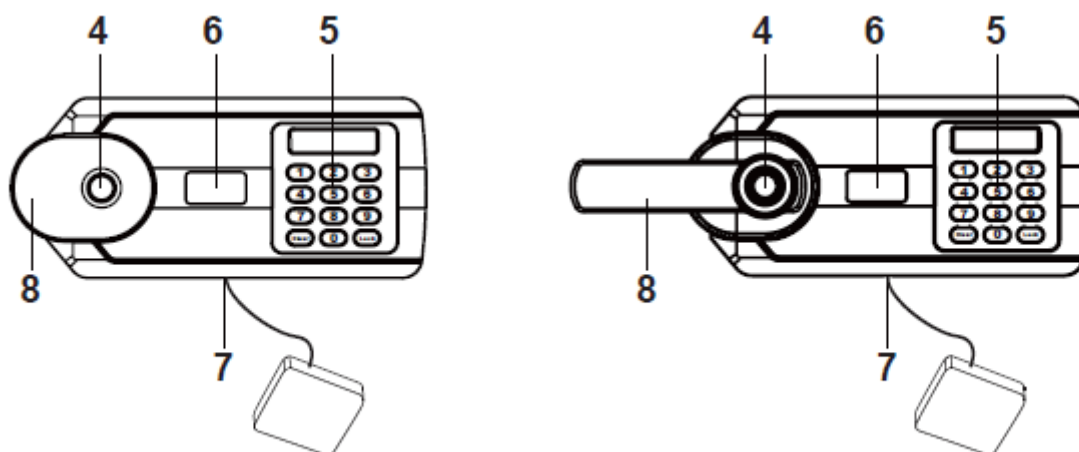
Uputstvo za upotrebu je sastavni deo ovog uređaja. Ono sadrži važne napomene za bezbednost, upotrebu i odlaganje. Upoznajte se pre upotrebe proizvoda sa svim uputstvima za upotrebu i bezbednost. Koristite proizvod samo kako je opisao i u navedene svrhe. U slučaju davanja proizvoda trećem licu predajte sa njim sva dokumenta.

### Pregled

Shematski crtež kućišta



Shematski prikaz kontrolnog panela



- |                          |   |  |
|--------------------------|---|--|
| 1. Taster za resetovanje | 4. Senzor otiska prsta (samo kod 5300FP serije) | 7. Priključak za eksterne kutije za baterije |
| 2. Zavrtnj               | 5. Polje sa tasterima                           | 8. Ručka                                     |
| 3. Pregrada za baterije  | 6. Poklopac zaključavanja u slučaju nužde       |  |

### Sigurnosne napomene prilikom rukovanja baterijama/akumulatorima

Upozorenje! Postoji opasnost od gušenja kroz baterije / punjive baterije.

- Držite decu dalje od baterija / punjivih baterija.
- U slučaju gutanja odmah potražite pomoć lekara.

Oprez! Postoje razne opasnosti prilikom rukovanja baterijama/punjivim baterijama.

- Nikada nemojte pokušavati ponovno da napunite baterije, koje se ne mogu puniti, baterije/punjive baterije nemojte kratko spojiti i/ili nemojte otvarati baterije/punjive baterije. Pregrevavanje, opasnost od požara ili pucanja mogu biti posledica.
- Nepravilno rukovanje baterijama/punjivim baterijama može ugroziti vaše zdravlje i životnu sredinu. Baterije/akumulatori mogu sadržati toksične i po okolinu teške metale (Cd = kadmijum, Hg = živa, Pb = olovo). Prema tome, istrošene baterije treba da odnesete na opštinsko sabirno mesto.
- Priključne spojke ne smiju se kratko spojiti.
- Baterije / punjive baterije nikada nemojte bacati u vatru ili vodu.
- Baterije / punjive baterije nemojte izlagati mehaničkim opterećenjima.

- Baterije/punjive baterije koje cure mogu da oštete uređaj. U slučaju curenja baterije / punjive baterije istu odmah uklonite iz uređaja da biste smanjili oštećenja. Prilikom rukovanja sa oštećenim ili curećim baterijama/punjivim baterijama budite posebno oprezni i koristite zaštitne rukavice.
- Izbegavajte kontakt sa kožom, očima i sluzokožom. U slučaju kontakta sa kiselinom iz baterija odmah obilno isperite pogođeno mesto čistom vodom i smesta potražite pomoć lekara. Izbegavajte ekstremne uslove i temperature, koje bi mogle imati uticaj na baterije/punjive baterije, npr. grejna tela ili direktno sunčevo svetlo.
- Isključivo koristite navedeni tip baterije/punjive baterije.
- Razni tipovi baterije / punjive baterije ili nove i potrošene baterije/punjive baterije ne smeju zajedno da se koriste.
- Baterije/punjive baterije treba postavljati sa ispravnim polovima.
- Isključite uređaj i izvadite baterije/punjive baterije, ako uređaj duže vremena ne koristite.
- Baterije/punjive baterije pre odlaganja uređaja treba izvaditi.
- Законски сте обавезни да одлажете батерије/пуњиве батерије код свог продавца или на сабирним местима које обезбеђује надлежни орган за одлагање отпада.

## Sadržaj pakovanja

Proverite sadržaj pakovanja trezora pre nego što ga upotrebite. Ukoliko nešto nedostaje ili ukoliko je oštećeno, obratite se molimo Vas našem servisu.

- 1x trezor
- 3x ključ za otključavanje u slučaju nužde
- 1x eksterna kutija za baterije
- 4x AA LR6 baterije
- 1 x Uputstvo za upotrebu

## Podešavanje

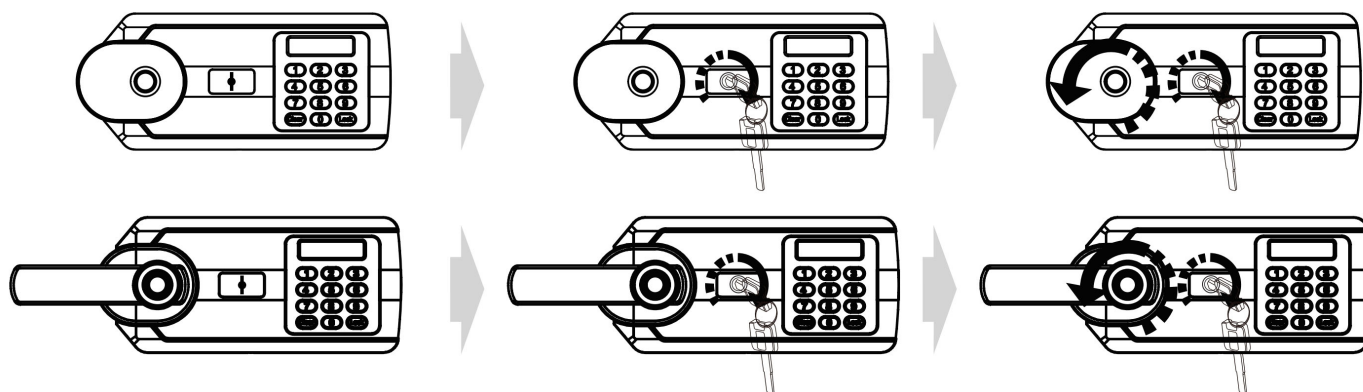
Trezor otvoiti prvi put / Trezor otvoriti pomoću ključa za nužno otključavanje:

Varijanta 1:

- Otvaranje pomoću eksternog dovoda struje
- Postavite baterije u eksternu kutiju za baterije.
- Priključite eksternu kutiju za baterije na interfejs trezora (vidi "šematski prikaz korsničkog polja")
- Otvoriti trezor pomoću korisničkog koda/otiska prsta (samo kod 5300FP serije)

Varijanta 2:

- Otvaranje pomoću ključa za otključavanje u slučaju nužde
- Uklonite poklopac ključa za otključavanje u slučaju nužde.
- Utaknite ključ za otključavanje u slučaju nužde i okrenite ga u smeru kazaljke na satu.
- Okrenite ručicu suprotno od kazaljke na satu kako biste otvorili vrata.



**OPREZ: Nakon završetka postupka izvucite ključ za nužno otključavanje i čuvajte ga na bezbednom mestu. !!!NE U SEFU!!!**

## Postavljanje baterija

- Otvorite vrata i skinite poklopac baterija.
- Postavite 4 x AA LR6 baterije u pregradu za baterije.
- Svaki put kada se postavljaju baterije sef sprovodi samotestiranje pri kome displej odbrojava od "9" do "0" i zatim na kraju samotestiranja prikazuje "GOOD", što znači da su baterije pravilno postavljene i da sef funkcioniše ispravno.

## Nizak nivo baterija

Ako se na displeju prikaže "LO-BATTE", to znači da baterije imaju nizak napon i da se odmah moraju postaviti nove baterije.

Zamenite baterije postavljajući ih kao što je prikazano oznakama "+" i "-".

## Izvaditi baterije

Извршите следеће кораке да бисте уклонили батерије.

Уклоните поклопац одељка за батерије.

**Опрез! Ризик од кратког споја.**

- **Вадите батерије само непроводним предметом, нпр. Б. дрвена или пластична лопатица.**

Уклоните батерије.

Вратите поклопац одељка за батерије.

## Zatvoriti vrata

Kada zatvorite vrata, ručica se automatski okreće u horizontalnu poziciju. Sef je zatvoren i zaključan.

**PAŽNJA: kod GOSafe 5300 & 5300FP, GOSafe 5350 & 5350FP, GOSafe 5500 & 5500FP ručica se mora manuelno okrenuti u smeru kazaljke na satu (nagore), da bi se vrata zatvorila.**

## Otvoriti vrata pomoću korisničkog koda

- Pritisnite taster "LOCK" kako biste aktivirali sef.
- Unesite Vaš registrovani korisnički kod (3 do 8 cifara).
- Na displeju se prikazuje "OPEN".
- Okrenite ručicu suprotno od kazaljke na satu (nadole), kako biste otvorili vrata.

**PAŽNJA: Prethodno podešeni master kod je "159"**

## Otvoriti vrata otiskom prsta (samo kod 5300FP serije)

- Pritisnite senzor otiska prsta na korisničkom polju registrovanim prstom.
- Na displeju se prikazuje "OPEN".
- Okrenite ručicu suprotno od kazaljke na satu (nadole), kako biste otvorili vrata.

**PAŽNJA: U režimu fabričkog podešavanja vrata se ne mogu otvoriti otiskom prsta!**

## Podešavanje korisničkog koda

- Otvorite vrata i pritisnite taster za resetovanje.
- Čućete kratak signalni ton.
- Videćete da displej i skener otisaka prsta (samo kod 5300FP serije) trepere.
- Zatim unesite novi korisnički kod (3 do 8 cifara).
- Pritisnite "LOCK" za potvrdu.

**PAŽNJA: Molimo ostavite otvorena vrata dok test novog koda ne bude uspešan.**

## Otvoriti vrata pomoću skrivenog korisničkog koda

- Pritisnite jednom "Lock" kako biste aktivirali sef.
- Pritisnite zatim jednom "Clear" pre nego što unesete kod.
- U toku unosa kod na LCD displeju je zasenčen.

Podešavanja otiska prsta (samo kod 5300FP serije)

- Otvorite vrata i pritisnite taster za resetovanje.
- Čućete kratak signalni ton.
- Videćete da displej i skener otisaka prsta trepere.
- Postavite Vaš prst na skener otiska prsta, a zatim ga sklonite.
- Čućete 1 signalni ton.
- Ponovite učitavanje otiska prsta još dva puta.
- Konačno čućete 2 signalna tona i videćete da skener otiska prsta dva puta zatreperi.
- Novi otisak prsta je uspešno registrovan!

**PAŽNJA: Maksimalno je podržano 100 otisaka prsta!**

**Molimo da prilikom registracije otisaka prsta koristite uvek isti prst!**

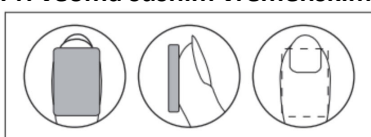
**Da biste poboljšali stopu ispravnih identifikacija prstom, možete slediti sledeće savete:**

**Preporučujemo da svaki korisnik registruje 2-3 otiska prsta.**

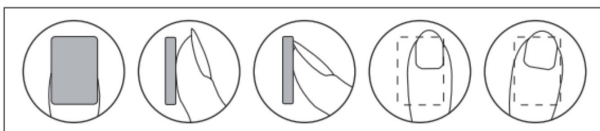
**Preporučujemo da se žene i deca registruju palcem i srednjim prstom.**

**Pokušajte da pritisnete ravnomernom snagom.**

**Pri veoma sušnim vremenskim uslovima savetujemo da huknete u prste tako da budu malo vlažni.**



I. Correct



II. Incorrect

## Alart - pogrešan kod

Kod pet uzastopnih pogrešnih unosa koda ili pet uzastopnih pogrešnih otisaka prsta (samo kod 5300FP serije) oglašava se ton upozorenja na 30 sekundi. U međuvremenu se i taster i skener otisaka prsta (samo kod 5300FP serije) blokira na 210 sekundi.

Alarm - alarm potresa

- Pritisnite "0", dok se uređaj nalazi u režimu spavanja.
- Tada se aktivira sistem alarma za potresanje.
- Možete okončati alarm unosom lozinke ili otiska prsta (samo kod 5300FP serije).

## Ponovno uspostavljanje fabričkih podešavanja

- Otvorite sef.
- Pritisnite taster za resetovanje na 3-4 sekunde.
- Čućete dva zvučna signala.
- Trezor se resetuje na fabrička podešavanja.

**PAŽNJA: U fabričkim podešavanjima. Korisnički kod je "159" i nijedan otisak prsta (samo kod 5300FP serije) ne dozvoljava otvaranje sefa!**

## Isključiti/uključiti ton

Ton tastera se može uključiti i isključiti pritiskom tastera "CLEAR", dok se sef nalazi u režimu mirovanja (displej je isključen). Na displeju se prikazuje "SOUND ON" ili "SOUND OF".

## Tehnički podaci

Ime	Boja	Broj artikla	Dimenzije spolja (V x Š x D mm)	Dimenzije unutra (V x Š x D mm)	Težina u kg	Varianta brave	Baterije
GOsafe 5300FP	crno	7120	300x420x350	182x303x215	33	Otisak prsta, cifrani kod, ključ za nužno otključavanje	4 × AA LR6 (Mignon)
GOsafe 5350FP	crno	7121	354x496x390	224x366x250	45	Otisak prsta, cifrani kod, ključ za nužno otključavanje	4 × AA LR6 (Mignon)
GOsafe 5500FP	crno	7122	496x355x390	366x224x250	45	Otisak prsta, cifrani kod, ključ za nužno otključavanje	4 × AA LR6 (Mignon)
GOsafe 5530FP	crno	7123	530x460x470	390x320x310	73	Otisak prsta, cifrani kod, ključ za nužno otključavanje	4 × AA LR6 (Mignon)
GOsafe 5600FP	crno	7124	600x480x470	460x340x310	90	Otisak prsta, cifrani kod, ključ za nužno otključavanje	4 × AA LR6 (Mignon)
GOsafe 5700FP	crno	7125	700x500x490	560x360x330	106	Otisak prsta, cifrani kod, ključ za nužno otključavanje	4 × AA LR6 (Mignon)
GOsafe 5920FP	crno	7126	920x600x570	780x455x410	186	Otisak prsta, cifrani kod, ključ za nužno otključavanje	4 × AA LR6 (Mignon)
GOsafe 5300	crno	7127	300x420x350	182x303x215	33	Cifrani kod, ključ za nužno otključavanje	4 × AA LR6 (Mignon)
GOsafe 5350	crno	7128	354x496x390	224x366x250	45	Cifrani kod, ključ za nužno otključavanje	4 × AA LR6 (Mignon)
GOsafe 5500	crno	7129	496x355x390	366x224x250	45	Cifrani kod, ključ za nužno otključavanje	4 × AA LR6 (Mignon)
GOsafe 5530	crno	7130	530x460x470	390x320x310	73	Cifrani kod, ključ za nužno otključavanje	4 × AA LR6 (Mignon)
GOsafe 5600	crno	7131	600x480x470	460x340x310	90	Cifrani kod, ključ za nužno otključavanje	4 × AA LR6 (Mignon)
GOsafe 5700	crno	7132	700x500x490	560x360x330	106	Cifrani kod, ključ za nužno otključavanje	4 × AA LR6 (Mignon)
GOsafe 5920	crno	7133	920x600x570	780x455x410	186	Cifrani kod, ključ za nužno otključavanje	4 × AA LR6 (Mignon)



## Pitanja i servis

Poštovani kupče,



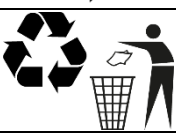



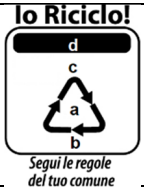

raduje nas što ste se odlučili za ovaj proizvod.

Ukoliko on ne funkcioniše kao što ste očekivali ili je defektan, obratite se prodavcu od koga se kupili ovaj proizvod.



## Čišćenje

Površinu kućišta čistite mekom, suvom i glatkom krpom. Ne upotrebljavati sredstva za čišćenje i rastvarače.

## Odlaganje

	Materijal pakovanja odložite u skladu s lokalnim propisima.
	Uređaj i reciklažni materijal mogu da se recikliraju, za bolje prerađivanje otpada bolje je da ih odvojeno zbrinete. Triman logo važi samo u Francuskoj.
	O mogućnostima za zbrinjavanje potrošenih uređaja možete da se informišete kod Vaše opštinske i gradske uprave.
	Simbol koji se nalazi pored označava da električne i elektronske uređaje na osnovu zakonskih odredbi treba odlagati odvojeno od kućnog smeća. Odložite Vaš uređaj na mestima za sakupljanje Vašeg komunalnog preduzeća za odlaganje otpada. Materijal pakovanja odložite u skladu s lokalnim propisima.
	Defektne ili potrošene baterije/akumulatori moraju da se recikliraju prema direktivi 2006/66/EC i njenim izmenama. Baterije/akumulatore i uređaj predajte navedenim mestima za sakupljanje.
	Obratite pozor na oznaku ambalažnog materijala prilikom odvajanja smeća, isto je označeno sa kraćenicama (b) i broj (a) koje imaju sledeće značenje: 1–7: plastike/20–22: papir i karton/ 80–98: kompozitni materijali.
	Uređaj i materijal za pakovanje se mogu reciklirati, odložite ih odvojeno radi bolje obrade smeća. Informišite se kod Vaše opštine o mogućnostima ispravnog odlaganja otpada. Obratite pozor na oznaku materijala za pakovanje prilikom odvajanja otpada, one su označene sa (a) brojevi, (b) skraćenice i (c) materijali sa sledećim značenjem: 1–7: plastike / 20–22: papir i karton / 80–98: kompozitni materijali i (d) vrsta ambalaže. Ovaj logo važi samo za Italiju.
	Saznajte više o opcijama za besplatno preuzimanje starih uređaja i korišćenih baterija kod vašeg prodavca.

## Usaglašenost

	CE oznaka na uređaju potvrđuje usaglašenost. Izjavu o usaglašenosti možete naći pod <a href="http://www.go-europe.com/">www.go-europe.com</a> / <a href="http://productip.com/?f=1670dd">http://productip.com/?f=1670dd</a>
	Ceo tekst EU deklaracije o usklađenosti možete pronaći skeniranjem QR koda:
	Potvrđena je usklađenost proizvoda sa specifičnim zahtevima domaćeg tržišta Srbije.

## Proizvođač

GO Europe GmbH  
Zum Kraftwerk 1  
D-45527 Hattingen  
Nemačka



